



SPARK BT HERO

HANDS FREE
FM TRANSMITTER
COMPATIBLE WITH
BLUETOOTH

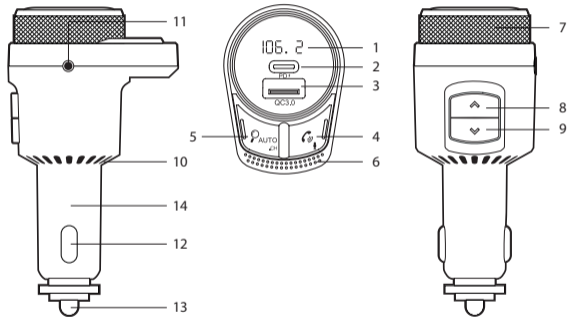
ENGLISH | FRANÇAIS | ESPAÑOL | DEUTSCH | ITALIANO | PORTUGUÊS
POLSKI | NEDERLANDS | ČEŠTINA | SLOVENČINA | ΕΛΛΗΝΙΚΑ
NORSK | SUOMI | SVENSKA | DANSK | LIETUVIŲ | MAGYAR



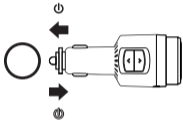

www.ngs.eu

OVERVIEW

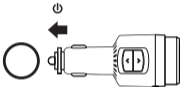


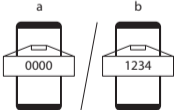
- 1 LED Display
- 2 PD 24W charging port
- 3 QC3.0 charging port
- 4 Phone & Siri / Google assistant
- 5 Auto-Scan & Power on / off
- 6 Microphone
- 7 Metal Rotatory knob
- 8 Previous
- 9 Next
- 10 Heat dissipation
- 11 Aux jack
- 12 Negative pole
- 13 Positive pole
- 14 Cigar plug



POWER ON/OFF









<p>A Plug & unplug = POWER ON / OFF</p> 	<p>B Press 3 seconds "Auto-Scan" button to turn ON / OFF</p>  <p>3s</p>
---	---

BLUETOOTH




<p>1 Plug the FM Transmitter in the cigar plug</p> 	<p>2 "BT" text will start flashing in the FM Transmitter</p> 
<p>3 Open Bluetooth settings on smartphone and select "NGS SPARK BT HERO"</p> 	<p>4 In case any code is requested, enter "0000" or "1234"</p> 

FM RADIO CONNECT


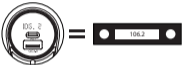


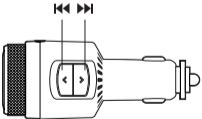
AUTO

<p>1 Short press "Auto-Scan" button</p> 	<p>2 The FM Transmitter will look up for the available FM channel</p> 
<p>3 Manually select the same FM channel in your car radio</p> 	<p>4 If need to find a new signal due to suffer interferences, proceed to next point.</p> <p>FM SIGNAL  ☺</p> <p>FM SIGNAL  ☹</p>
<p>☹ Repeat steps 1,2 and 3 until the selected channel does not have any interferences.</p>	
<p>5</p> 	<p>6</p> 
<p>7</p> 	

MANUAL

<p>1 Manually select the best available FM channel in your car radio</p> 
<p>2 Short press "Auto-Scan" button x2 times to enter manual FM selection</p> 
<p>3 Turn right / left the rotatory knob until the FM Transmitter match the FM channel selected in the car radio system.</p> 

MUSIC CONTROLS USING THE FM CHANNELS

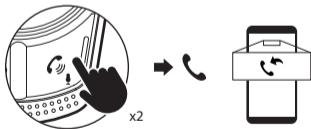
<p>1 Make sure the smartphone is connected to the FM Transmitter</p> 	<p>2 Make sure FM Transmitter and Car radio system are paired and in the same FM Channel</p> 
<p>3 Press play/pause in your smartphone to control music</p> 	<p>4 To adjust volume, use the rotatory knob of the FM Transmitter</p> 
<p>5 To go to previous or next song, use the buttons on top of the FM Transmitter (refer to point "8" and "9" of the product's diagram in page 1)</p>	

PHONE CALLS

Short press "phone" button to pick up or hang up an incoming call



Short press x2 times "phone" button to re-dial last dialed phone number



SIRI/GOOGLE ASSISTANT

1 Make sure the smartphone is connected to the FM Transmitter



2 Press & hold for 3 seconds "phone" button



3 Your smartphone voice assistant will be waken up *



* This feature depends on your phone brand / model and its settings. For more detailed information, refer to our technical team

MUSIC CONTROLS USING THE AUX OUTPUT

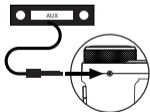
- 1 If available in your car, select the "Aux input" mode



- 2 Make sure the smartphone is connected to the FM Transmitter



- 3 Connect your car and FM Transmitter (reefer to point "11" in page 1) using the included jack 3.5mm audio cable

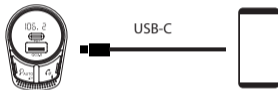


- 4 Control the music from your smartphone

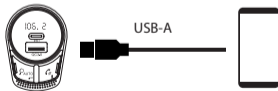


CHARGING OPTIONS

- A Connect the USB-C cable to point "2" in page 1 and connect the other end to your smartphone/tablet



- B Connect the USB-B cable to point "3" in page 1 and connect the other end to your smartphone/tablet



SPECIFICATIONS

Auto-Scan best available FM frequency

Siri & Google assistant activation

Noise Cancellation for clear talking

3.5mm aux-out jack

Bluetooth 5.1

Charger output: 42W (PD24W + QC3.0)

Frequency range: 87.5 – 108.0MHz

Frequency stability: ± 10 ppm

Product Input: 12-24V

Music Format: MP3, WAV, APE, FLAC

Product size: 56*40*103mm

Weight: 55g

Material: ABS + Aluminum

Transmission Power <50nW



If at any time in the future you should need to dispose of this product please note that:

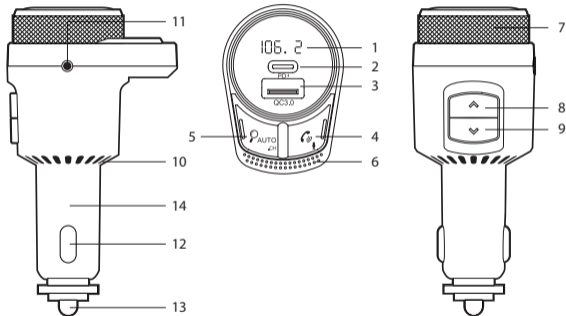
Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist.

Check with your Local Authority or retailer for recycling advice.

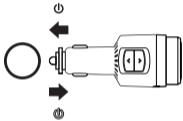

(Waste Electrical and Electronic Equipment Directive)

APERÇU GENERAL

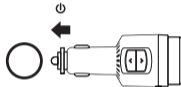


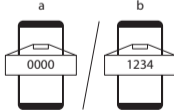
- 1 Écran LED
- 2 Port de charge PD 24W
- 3 Port de charge QC3.0
- 4 Téléphone & Siri / Assistant Google
- 5 Auto-Scan & On / off
- 6 Microphone
- 7 Bouton rotatif métallique
- 8 Précédent
- 9 Suivant
- 10 Dissipation de la chaleur
- 11 Jack auxiliaire
- 12 Pôle négatif
- 13 Pôle positif
- 14 Allume-cigare



ON/OFF









<p>A Brancher & débrancher = ON / OFF</p> 	<p>B Appuyez 3 secondes sur le bouton « Auto-Scan » pour allumer ou éteindre.</p>  <p>3s</p>
---	--

BLUETOOTH




<p>1 Branchez l'émetteur FM à l'allume-cigare</p> 	<p>2 Le mot « BT » va clignoter sur l'émetteur FM</p> 
<p>3 Ouvrez les paramètres Bluetooth du smartphone et sélectionnez « NGS SPARK BT HERO »</p> 	<p>4 Si un code est demandé, entrez « 0000 » ou « 1234 »</p> 

RADIO FM





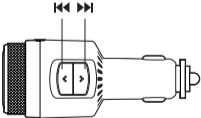
AUTO

<p>1 Appuyez brièvement sur le bouton « Auto-Scan »</p> <p>« Auto-Scan »</p> 	<p>2 L'émetteur FM cherchera la station FM disponible</p> 
<p>3 Sélectionnez manuellement la même station FM de votre radio</p> 	<p>4 Si vous devez trouver un nouveau signal en raison d'interférences subies, passez au point suivant.</p> <p>FM SIGNAL  ☺</p> <p>FM SIGNAL  ☹</p>
<p>☹ Répétez les étapes 1, 2 et 3 jusqu'à ce que la station sélectionnée ne présente plus d'interférences.</p>	
<p>5</p> 	<p>6</p> 
<p>7</p> 	

MANUEL

<p>1 Sélectionnez manuellement la meilleure station FM disponible de votre radio</p> 
<p>2 Appuyez brièvement sur le bouton « Auto-Scan » deux fois pour entrer manuellement la sélection FM</p> 
<p>3 Tournez vers la droite/gauche le bouton rotatif jusqu'à ce que l'émetteur FM corresponde avec la station FM sélectionnée dans la radio.</p> 

COMMANDES MUSICALES UTILISANT LES CANAUX FM

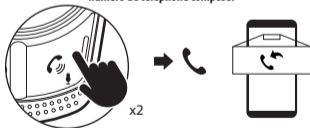
<p>1 Assurez-vous que le smartphone est connecté à l'émetteur FM.</p> 	<p>2 Assurez-vous que l'émetteur FM et le système d'autoradio sont appariés et dans le même canal FM.</p> 
<p>3 Appuyez sur play / pause dans votre smartphone pour contrôler la musique</p> 	<p>4 Pour régler le volume, utilisez le bouton rotatif de l'émetteur FM.</p> 
<p>5 Pour passer à la chanson précédente ou suivante, utilisez les boutons situés sur le dessus de l'émetteur FM (reportez-vous aux points "8" et "9" du schéma du produit en page 1).</p>	

APPELS TÉLÉPHONIQUES

Appuyez brièvement sur le bouton « téléphone » pour prendre ou raccrocher un appel entrant.



Appuyez brièvement x2 fois sur le bouton « téléphone » pour recomposer le dernier numéro de téléphone composé.



SIRI / ASSISTANT GOOGLE

1 Assurez-vous que le smartphone est connecté à l'émetteur FM.



2 Appuyez et maintenez pendant 3 secondes la touche « téléphone ».



3 L'assistant vocal de votre smartphone sera réveillé *



*Cette fonction dépend de la marque / du modèle de votre téléphone et de ses paramètres. Pour des informations plus détaillées, consultez notre équipe technique

COMMANDES MUSICALES UTILISANT LES SORTIES AUXILIAIRES

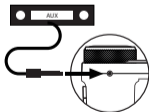
- 1 Si votre voiture en est équipée, sélectionnez le mode « Entrée auxiliaire ».



- 2 Assurez-vous que le smartphone est connecté à l'émetteur FM.



- 3 Connectez votre voiture et votre émetteur FM (voir le point "11" à la page 1) via le câble jack 3,5 mm.

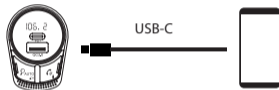


- 4 Contrôlez la musique depuis votre smartphone.

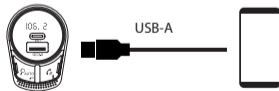


OPTIONS DE CHARGE

- A Connectez le câble USB-C au point "2" de la page 1 et connectez l'autre extrémité à votre smartphone/tablette.



- B Connectez le câble USB-B au point "3" de la page 1 et connectez l'autre extrémité à votre smartphone/tablette.



CARACTÉRISTIQUES

Recherche automatique de la meilleure fréquence FM disponible

Activation de Siri & de l'Assistant Google

Suppression du bruit pour une conversation claire

3,5mm sortie auxiliaire Jack

Bluetooth 5.1

Sortie du chargeur : 42W (PD24W + QC3.0)

Bande de fréquence : 87.5 – 108.0MHz

Stabilité de fréquence : ± 10 ppm

Entrée du produit : 12-24V

Format de musique : MP3, WAV, APE, FLAC

Taille du produit : 56*40*103mm

Poids : 55g

Matériaux : ABS + Aluminium

Puissance de transmission < 50nW



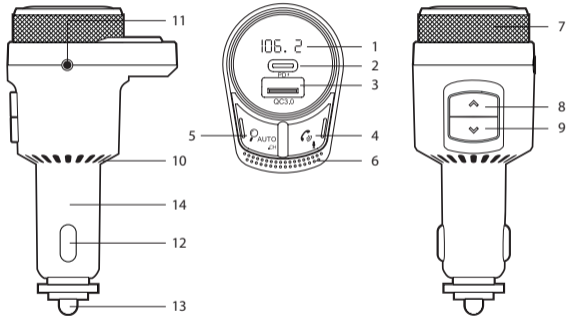
Si dans l'avenir vous devez vous débarrasser de ce produit veuillez remarquer que :

Les déchets électriques ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Veuillez recycler les produits dans une déchetterie.

Consulter votre responsable local ou votre revendeur pour un conseil sur le recyclage. (Directive sur les déchets des équipements électriques et électroniques)

PRESENTACIÓN GENERAL

- 1 Pantalla LED
- 2 Puerto de carga PD 24W
- 3 Puerto de carga QC3.0
- 4 Teléfono y asistente Siri / Google
- 5 Escaneo automático y encendido/apagado
- 6 Micrófono
- 7 Ruleta giratoria metálica
- 8 Anterior
- 9 Siguiente
- 10 Disipación térmica
- 11 Toma auxiliar
- 12 Polo negativo
- 13 Polo positivo
- 14 Enchufe de mechero



ENCENDIDO / APAGADO









<p>A Enchufar y desenchufar = ENCENDER / APAGAR</p>	<p>B Presiona 3 segundos el botón "Auto-Scan" para ENCENDER / APAGAR</p> <p>3s</p>
--	---

BLUETOOTH




<p>1 Enchufa el transmisor de FM en la clavija del mechero</p>	<p>2 El texto "BT" comenzará a parpadear en el transmisor FM</p>
<p>3 Abre los ajustes del Bluetooth en el smartphone y selecciona "NGS SPARK BT HERO".</p>	<p>4 En caso de que se solicite algún código, introduce "0000" o "1234"</p> <p>a</p> <p>b</p>

CONEXIÓN DE RADIO FM


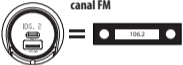


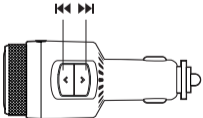
AUTO

<p>1 Pulsa brevemente el botón "Auto-Scan"</p> 	<p>2 El transmisor FM buscará el canal FM disponible</p> 
<p>3 Selecciona manualmente el mismo canal FM en la radio de tu coche</p> 	<p>4 Si necesitas encontrar una nueva señal debido a que hay interferencias, pasa al siguiente punto.</p> <p>FM SIGNAL  ☺</p> <p>FM SIGNAL  ☹</p>
<p>☹ Repite los pasos 1,2 y 3 hasta que el canal seleccionado no tenga interferencias.</p>	
<p>5</p> 	<p>6</p> 
<p>7</p> 	

MANUAL

<p>1 Selecciona manualmente el mejor canal FM disponible en la radio de tu coche</p> 
<p>2 Pulsa brevemente el botón "Auto-Scan" 2 veces para entrar en la selección manual de FM</p> 
<p>3 Gira a la derecha/izquierda el mando giratorio hasta que el transmisor FM coincida con el canal FM seleccionado en el sistema de radio del coche.</p> 

CONTROL DE MÚSICA UTILIZANDO CANALES FM

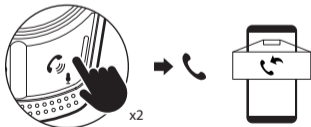
<p>1 Asegúrate de que el smartphone está conectado al transmisor FM</p> 	<p>2 Asegúrate de que el transmisor FM y el sistema de radio del coche están emparejados y en el mismo canal FM</p> 
<p>3 Pulsa play/pause en tu smartphone para controlar la música</p> 	<p>4 Para ajustar el volumen, usa el mando giratorio del transmisor FM</p> 
<p>5 Para pasar a la canción anterior o siguiente, utilice los botones de la parte superior del transmisor FM (consulta los puntos "8" y "9" del diagrama del producto en la página 1)</p>	

LLAMADAS TELEFÓNICAS

Pulsa brevemente el botón "teléfono" para coger o colgar una llamada entrante



Pulsa brevemente 2 veces el botón "teléfono" para volver a marcar el último número de teléfono marcado



ASISTENTE SIRI / GOOGLE

1 Asegúrate de que el smartphone está conectado al transmisor FM



2 Mantén pulsado durante 3 segundos el botón "teléfono".

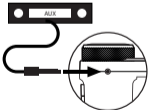



3 El asistente de voz de tu smartphone se activará *

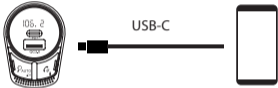
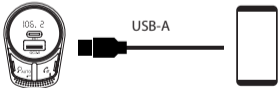


* Esta función depende de la marca y el modelo de tu teléfono y de su configuración. Para obtener información más detallada, consulta a nuestro equipo técnico

CONTROLES DE MÚSICA USANDO LA SALIDA AUXILIAR

<p>1 Si está disponible en su coche, selecciona el modo "Entrada auxiliar".</p> 	<p>2 Asegúrate de que el smartphone está conectado al transmisor FM</p> 
<p>3 Conecta tu coche y transmisor FM(ver punto "11" en la página 1) mediante al cable jack de 3,5 mm.</p> 	<p>4 Controla la música desde tu smartphone</p> 

OPCIONES DE CARGA

<p>A Conecta el cable USB-C al punto "2" de la página 1 y conecta el otro extremo a tu smartphone/tablet</p> 
<p>B</p> 

ESPECIFICACIONES

Escaneo automático de la mejor frecuencia FM disponible

Activación del asistente Siri y Google

Cancelación de ruido para hablar con claridad

Toma de salida auxiliar de 3,5 mm

Bluetooth 5.1

Salida del cargador: 42W (PD24W + QC3.0)

Rango de frecuencia: 87,5 - 108,0MHz

Estabilidad de la frecuencia: ± 10 ppm

Entrada del producto: 12-24V

Formato de música: MP3, WAV, APE, FLAC

Tamaño del producto: 56*40*103mm

Peso: 55g

Material: ABS + Aluminio

Potencia de transmisión $\leq 50\text{mW}$



Si en el futuro tiene que desechar este producto, tenga en cuenta que:

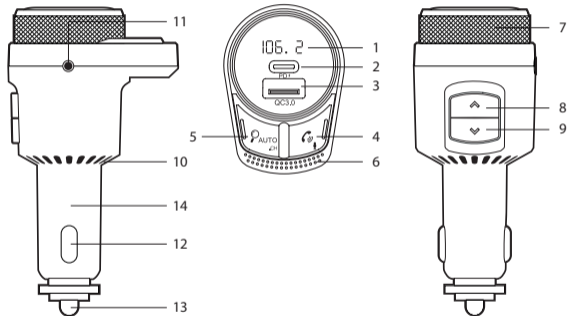
Los residuos de productos eléctricos no se tienen que tirar con la basura doméstica. Recíclelo en las instalaciones disponibles.

Consulte a las Autoridades Locales o al distribuidor para que le de instrucciones sobre el reciclaje.

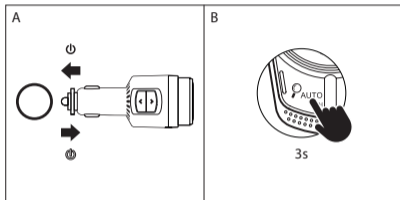
(Directiva sobre la eliminación de Aparatos Electrónicos y Eléctricos)

ALLGEMEINE PRESENTATION

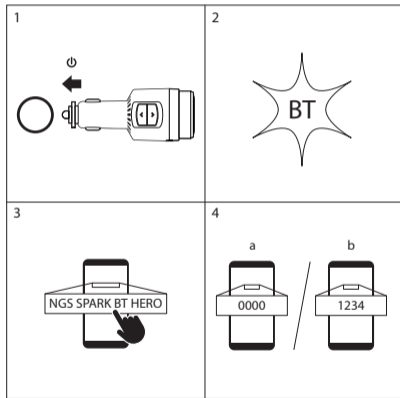
- 1 LED-Anzeige
- 2 PD 24W Ladeanschluss
- 3 QC3.0 Ladeanschluss
- 4 Telefon & Siri / Google-Assistent
- 5 Auto-Scan & Ein/Ausschalter
- 6 Mikrofon
- 7 Drehbarer Metallknopf
- 8 Vorheriges
- 9 Nächstes
- 10 Wärmeableitung
- 11 Aux-Buchse
- 12 Negativer Pol
- 13 Positiver Pol
- 14 Zigarettenstecker



EIN/AUSSCHALTER

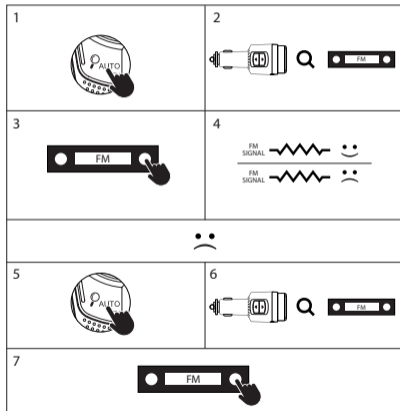


BLUETOOTH

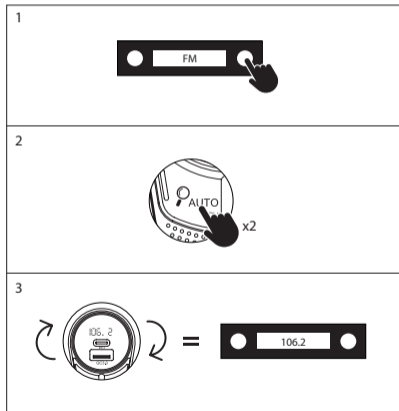


FM RADIO CONNECT

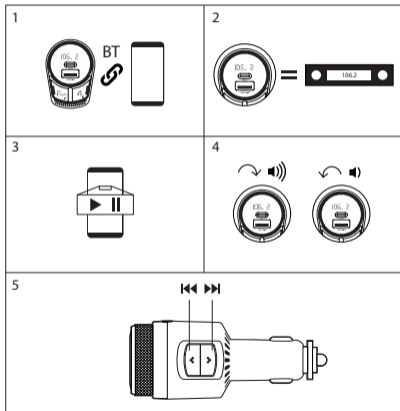
AUTO



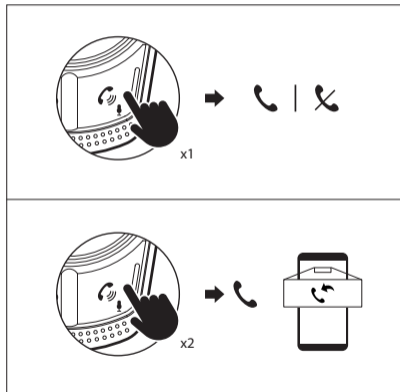
MANUELL



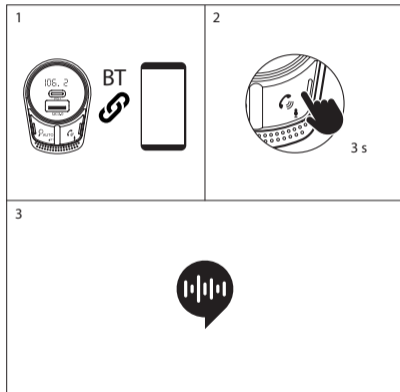
MUSIKSTEUERUNG ÜBER DIE FM CHANNELS



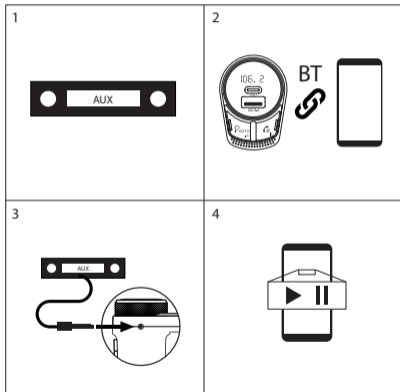
PHONE TELEFONANRUF



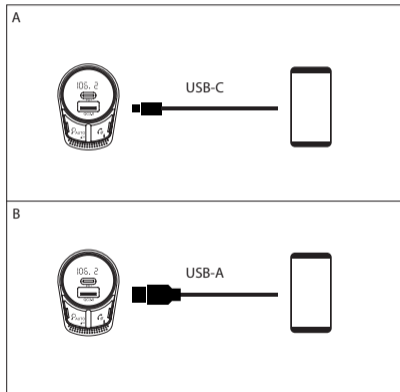
SIRI / GOOGLE-ASSISTENT



MUSIKSTEUERUNG ÜBER DIE AUX-BUCHSE



LADEOPTIENEN



SPEZIFIZIERUNG

Auto-Scan der besten verfügbaren FM-Frequenz
Aktivierung von Siri und dem Google-Assistent
Geräuschunterdrückung für klare Gespräche
3,5-mm-Aux-Out-Buchse

Bluetooth 5.1

Leistung des Ladegeräts: 42W (PD24W + QC3.0)

Frequenzbereich: 87.5 – 108.0MHz

Frequenzstabilität: ± 10 ppm

Produkt-Eingang: 12-24V

Musik Format: MP3, WAV, APE, FLAC

Produktgröße: 56*40*103mm

Gewicht: 55g

Material: ABS + Aluminium

Übertragungsleistung ≤ 50 nW

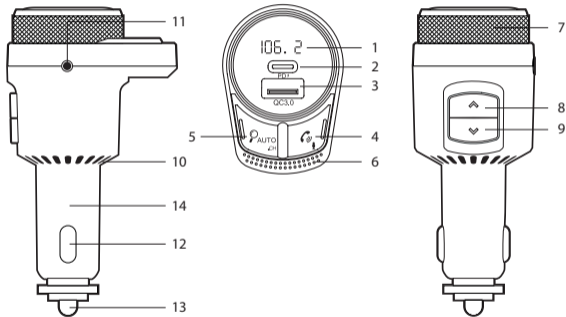


Sollten Sie dieses Produkt später einmal entsorgen müssen, beachten Sie bitte, dass elektrische Abfallprodukte nicht mit dem Haushaltsmüll entsorgt werden dürfen. Bitte führen Sie das Produkt dem Recycling zu, sofern eine entsprechende Einrichtung (Wertstoffhof) vorhanden ist.

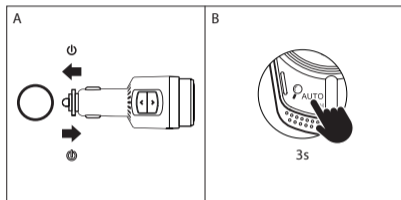
Fragen Sie bei Ihren Behörden vor Ort nach Möglichkeiten zum Recycling.
(Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte).

PRESENTAZIONE GENERALE

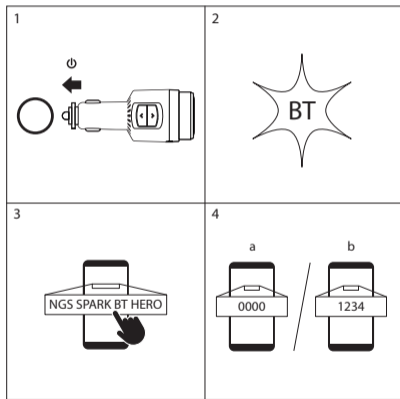
- 1 Display a LED
- 2 Porta di ricarica PD 24W
- 3 Porta di ricarica QC3.0
- 4 Telefono e Siri / Assistente Google
- 5 Scansione automatica e accensione/ spegnimento & Power on / off
- 6 Microfono
- 7 Manopola girevole in metallo
- 8 Precedente
- 9 Successivo
- 10 Dissipazione del calore
- 11 Jack Aux
- 12 Polo negativo
- 13 Polo positivo
- 14 Spina accendisigari



ACCENSIONE / SPEGNIMENTO











BLUETOOTH






COLLEGAMENTO RADIO FM

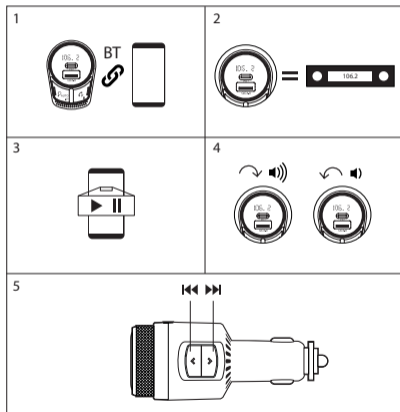
AUTOMATICO

<p>1</p> 	<p>2</p> 
<p>3</p> 	<p>4</p> 
	
<p>5</p> 	<p>6</p> 
<p>7</p> 	

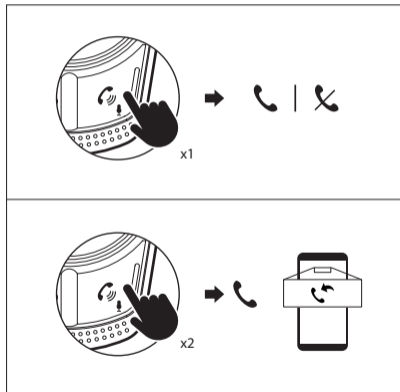
MANUALE

<p>1</p> 
<p>2</p> 
<p>3</p> 

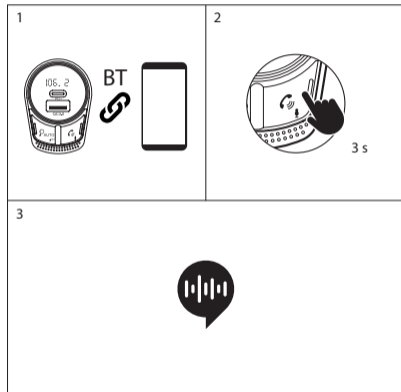
CONTROLLO DELLA MUSICA TRAMITE I CANALI FM



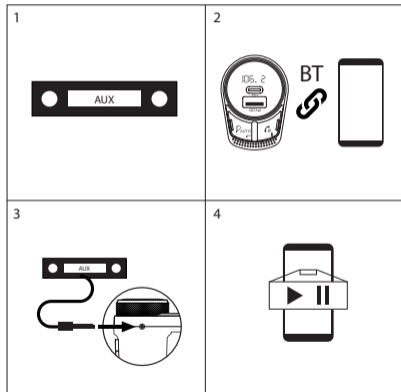
CHIAMATE TELEFONICHE



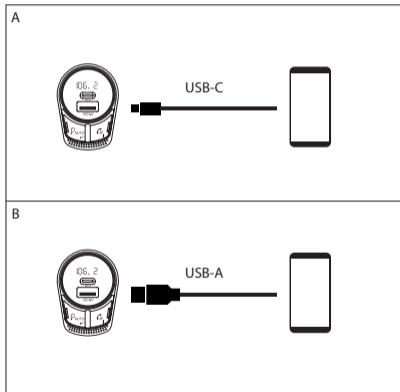
SIRI / ASSISTENTE GOOGLE



CONTROLLI MUSICALI UTILIZZANDO L'USCITA AUX



OPZIONI DI RICARICA MUSIC



CARATTERISTICHE

Scansione automatica migliore frequenza FM disponibile

Attivazione Siri e Assistente Google

Cancellazione del rumore per parlare chiaramente

Jack di uscita aux da 3,5 mm

Bluetooth 5.1

Uscita caricabatterie: 42W (PD24W + QC3.0)

Gamma di frequenza: 87.5 – 108.0MHz

Stabilità di frequenza: ± 10 ppm

Ingresso prodotto: 12-24V

Formato musica: MP3, WAV, APE, FLAC

Dimensione del prodotto: 56x40x103mm

Peso: 55 g

Materiale: ABS + alluminio

Potenza di trasmissione <50nW



Se in futuro dovesse essere necessario smaltire questo prodotto, si prega di notare che:

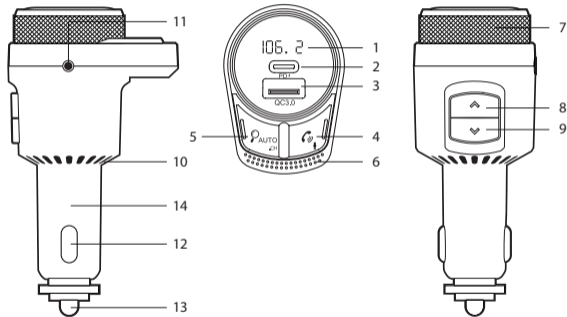
I rifiuti elettrici non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici. Riciclare in apposite strutture.

Verificare con l'Autorità locale o Rivenditore dove poter riciclare il dispositivo.

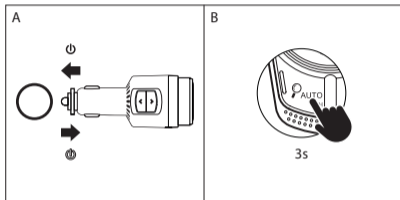
(Direttiva sullo smaltimento dei rifiuti elettrici ed elettronici)

APRESENTAÇÃO GERAL

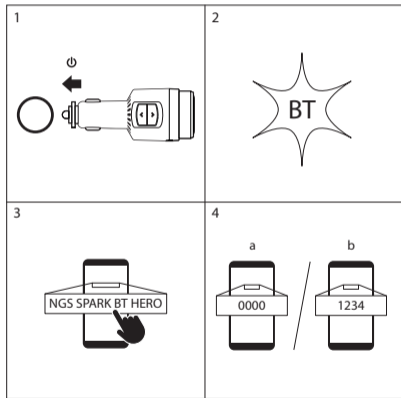
- 1 Visor LED
- 2 Porta de carregamento PD 24 W
- 3 Porta de carregamento QC 3.0
- 4 Siri/Assistente Google
- 5 Varrimento automático e ligar/desligar
- 6 Microfone
- 7 Botão rotativo metálico
- 8 Anterior
- 9 Seguinte
- 10 Dissipação de calor
- 11 Ficha Aux
- 12 Polo negativo
- 13 Polo positivo
- 14 Isqueiro automóvel



LIGAR/DESLIGAR

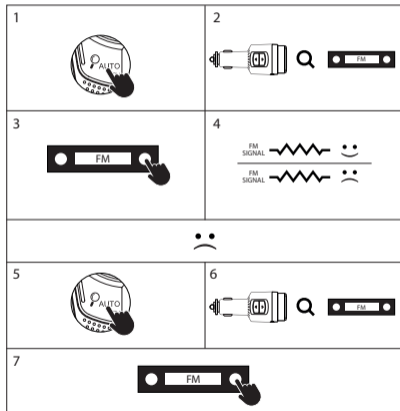


BLUETOOTH

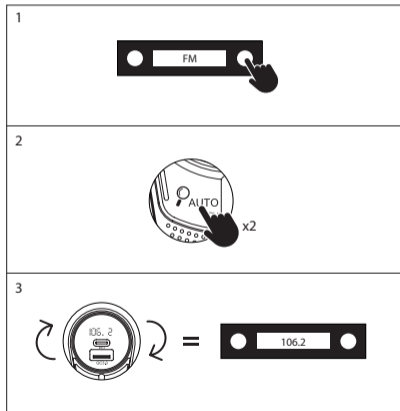


LIGAÇÃO RÁDIO FM

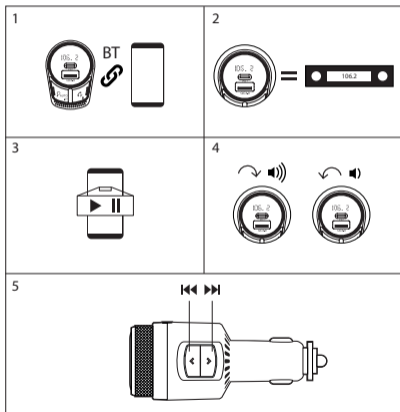
AUTO



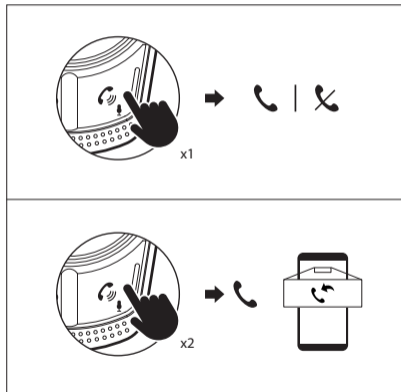
MANUAL



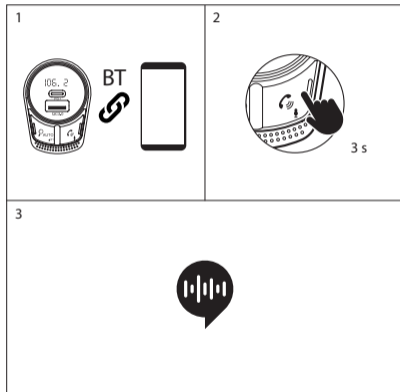
CONTROLOS MUSICAIS COM OS CANAIS FM



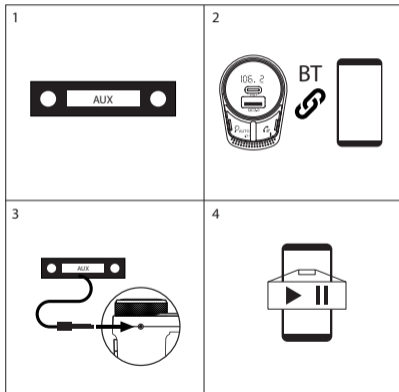
CHAMADAS TELEFÓNICAS



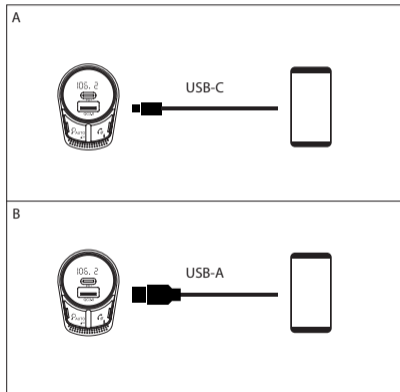
SIRI/ASSISTENTE GOOGLE



CONTROLOS MUSICAIS COM A SAÍDA AUXILIAR



OPÇÕES DE CARREGAMENTO



ESPECIFICAÇÃO

Procura automática da melhor frequência FM disponível

Ativação da Siri e do assistente Google

Cancelamento de ruído para conversas claras

Saída auxiliar de 3,5 mm

Bluetooth 5.1

Saída do carregador: 42 W (PD 24 W + QC 3.0)

Intervalo de frequência: 87,5 – 108,0 MHz

Estabilidade de frequência: ± 10 ppm

Entrada do produto: 12-24 V

Formato de música: MP3, WAV, APE, FLAC

Tamanho do produto: 56*40*103 mm

Peso: 55 g

Material: ABS + Alumínio

Potência de transmissão <50 nW



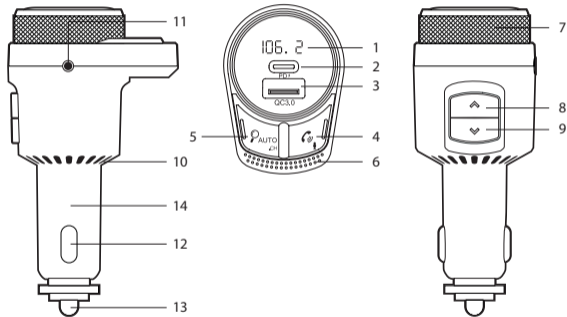
Se a qualquer momento no futuro tiver que se desfazer deste produto, por favor note que:

Os resíduos dos produtos eléctricos não deverão ser misturados juntamente com os resíduos domésticos. Por favor recicle onde seja possível.

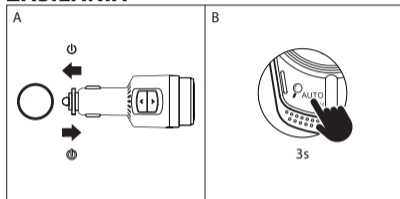
Verifique junto da sua Autoridade Local ou comerciante informação acerca de reciclagem. (Directiva sobre Resíduos de Equipamento Eléctrico e Electrónico)

CECHY OGÓLNE

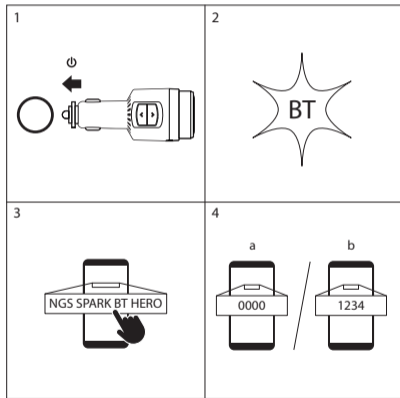
- 1 Wyświetlacz LED
- 2 Port ładowania PD 24W
- 3 Port ładowania QC3.0
- 4 asystent Siri / Google
- 5 Automatyczne skanowanie i włączanie/wyłączanie zasilania
- 6 Mikrofon
- 7 Metalowe pokrętło obrotowe
- 8 Poprzedni
- 9 Następny
- 10 Rozpraszanie ciepła
- 11 -Gniazdo Aux
- 12 Biegun ujemny
- 13 Biegun dodatni
- 14 Wtyczka cygarowa



WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE ZASILANIA

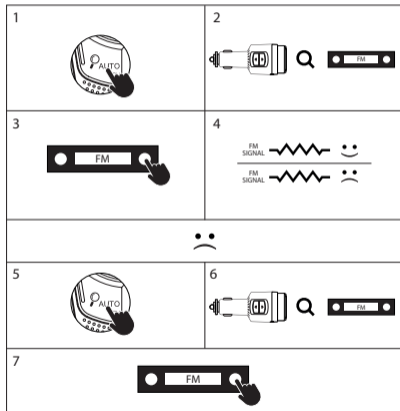


BLUETOOTH

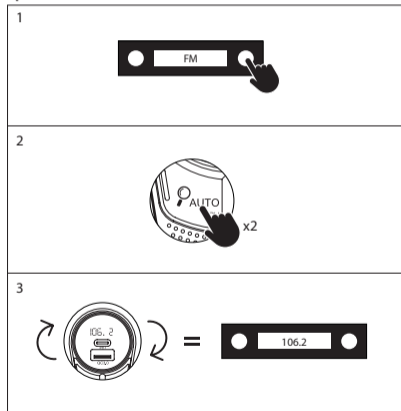


POŁĄCZENIE Z TELEFONEM FM

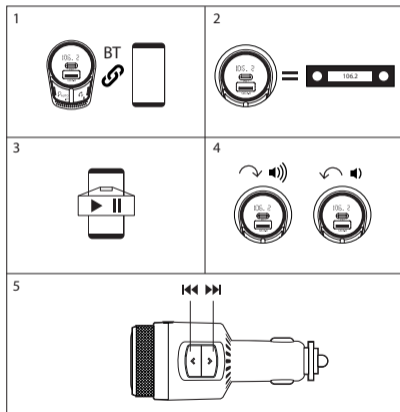
AUTOMATYCZNE



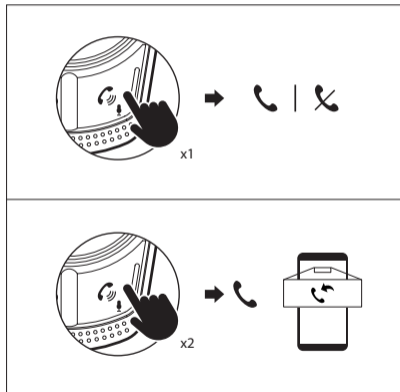
RĘCZNE



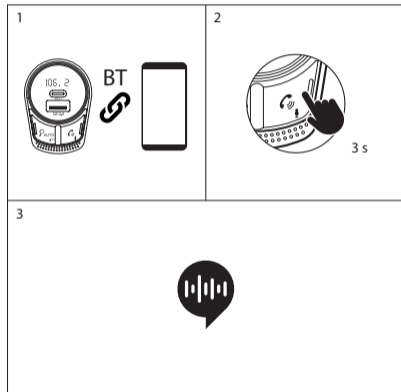
STEROWANIE MUZYKĄ ZA POMOCĄ KANAŁÓW FM



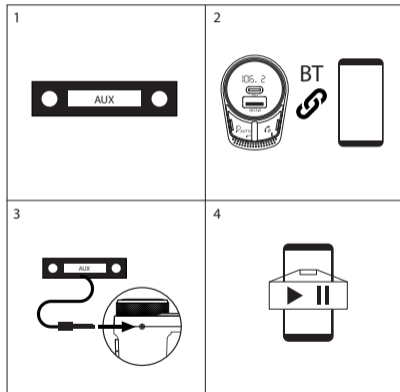
POŁĄCZENIA TELEFONICZNE



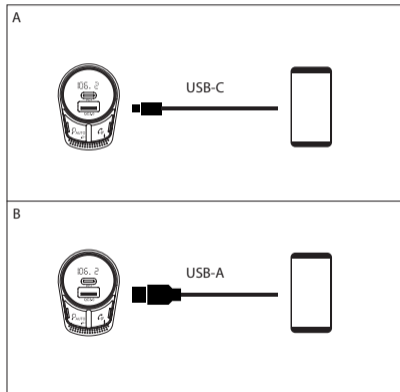
ASYSTENT SIRI / GOOGLE



STEROWANIE MUZYKĄ ZA POMOCĄ WYJŚCIA AUX



OPCJE ŁADOWANIA



SPECYFIKACJA

Automatyczne skanowanie najlepszej dostępnej częstotliwości FM

Aktywacja asystenta Siri i Google

Eliminacja szumów zapewnia czystość rozmowy

Gniazdo 3,5 mm aux-out

Bluetooth 5.1

Moc wyjściowa ładowarki: 42 W (PD24W + QC3.0)

Zakres częstotliwości: 87,5 - 108,0MHz

Stabilność częstotliwości: ± 10 ppm

Wejście produktu: 12-24V

Format muzyczny: MP3, WAV, APE, FLAC

Rozmiar produktu: 56*40*103mm

Waga: 55g

Materiał: ABS + aluminium

Moc transmisji <50nW



Jeżeli w przyszłości zajdzie potrzeba utylizacji niniejszego produktu należy pamiętać, że:

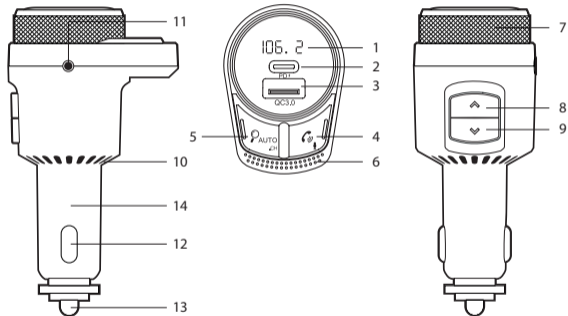
Zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne nie mogą być wyrzucane wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Tego typu urządzenia należy przekazać do punktu składowania zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

Informacje na temat punktów składowania można uzyskać od miejscowych władz i u sprzedawcy.

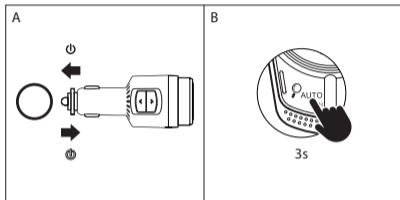
(Dyrektywa WEEE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego)

ALGEMENE PRESENTATIE

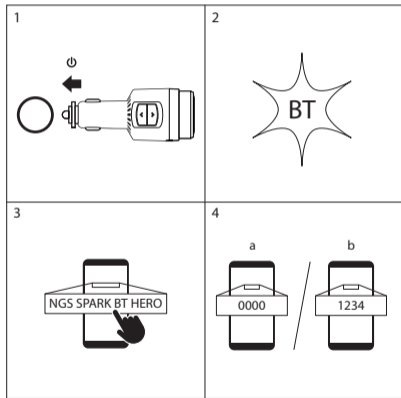
- 1 LED-scherm
- 2 PD 24W laadpoort
- 3 QC3.0 laadpoort
- 4 Telefoon & Siri / Google Assistant
- 5 Auto-Scan & In- en uitschakelen
- 6 Microfoon
- 7 Metalen draaiknop
- 8 Vorige
- 9 Volgende
- 10 Warmteafvoer
- 11 Aux-aansluiting
- 12 Negatieve pool
- 13 Positieve pool
- 14 Aanstekerplug



POWER ON/OFF

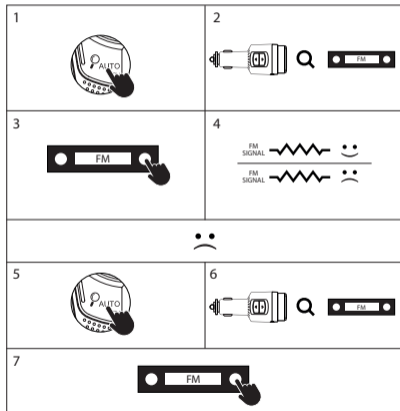


BLUETOOTH

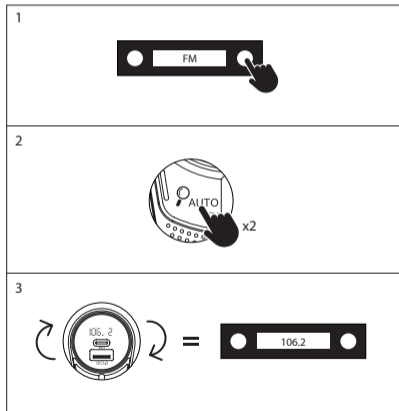


FM RADIO CONNECT

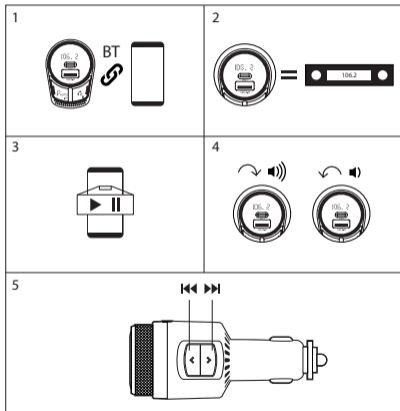
AUTOMATISCH



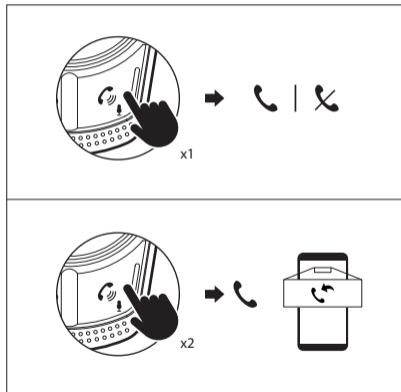
HANDMATI



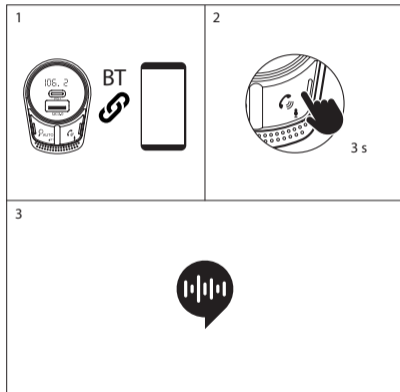
MUZIEKBEDIENING MET BEHULP VAN FM-ZENDERS



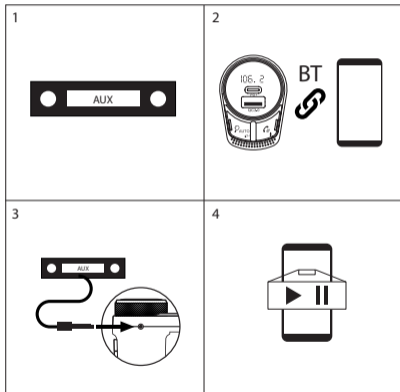
TELEFOONOPROEPEN



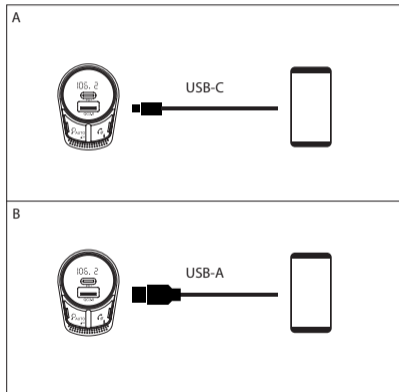
SIRI/GOOGLE ASSISTANT



MUZIEKBEDIENING MET BEHULP VAN AUX-UITVOER



OPLAADMOGELIJKHEDEN



SPECIFICATIES

Automatische scan best beschikbare FM-frequentie

Activatie Siri & Google Assistant

Ruisonderdrukking voor heldere spraak

3,5mm aux-uit aansluiting

Bluetooth 5.1

Uitgang oplader: 42W (PD24W + QC3.0)

Frequentiebereik: 87,5 – 108,0MHz

Frequentiestabiliteit: ± 10 ppm

Productinvoer: 12-24V

Muziekformaat: MP3, WAV, APE, FLAC

Afmetingen product: 56*40*103mm

Gewicht: 55g

Materiaal: ABS + aluminium

Zendvermogen <50nW



Indien u dit product in de toekomst wilt afdanken, dan moet u er rekening mee houden dat:

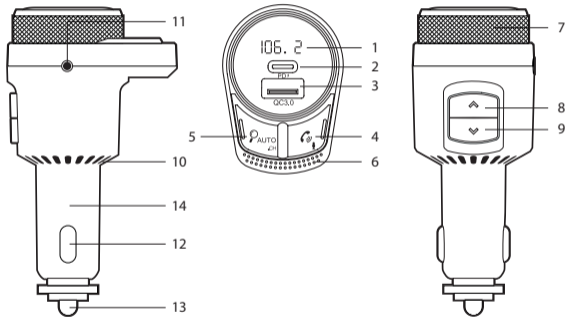
elektrische producten niet bij het huishoudelijk afval mogen geplaatst worden. Recyclen in de beschikbare installaties.

Raadpleeg de lokale autoriteiten of dealer voor instructies over recycling.

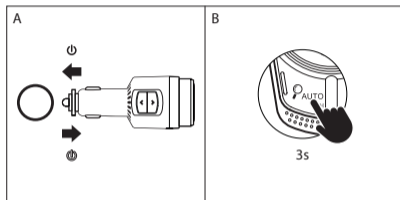
(Richtlijn betreffende de verwijdering van elektrische en elektronische apparatuur)

VŠEOBECNÝ PŘEHLED

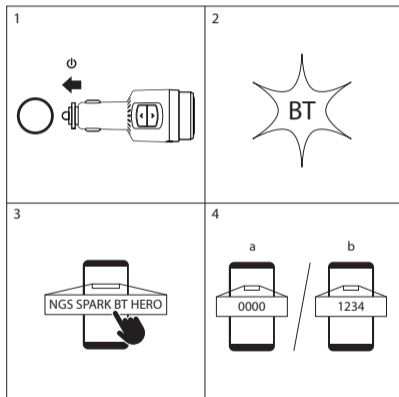
- 1 LED displej
- 2 PD 24W nabíjecí port
- 3 QC3.0 nabíjecí port
- 4 Telefon a asistent Siri / Google
- 5 Automatické skenování a zapnutí / vypnutí
- 6 Mikrofon
- 7 Kovový otočný knoflík
- 8 Předchozí
- 9 Další
- 10 Ztráta tepla
- 11 Aux jack
- 12 Záporný pól
- 13 Kladný pól
- 14 Zástrčka doutníku



ZAPNUTO / VYPNUTO











BLUETOOTH






PŘIPOJENÍ RÁDIA VKV

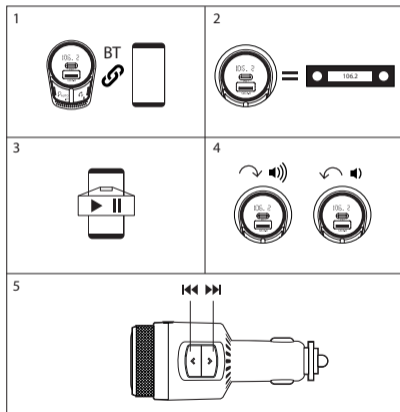
AUTOMATICKÉ

<p>1</p> 	<p>2</p> 
<p>3</p> 	<p>4</p> 
	
<p>5</p> 	<p>6</p> 
<p>7</p> 	

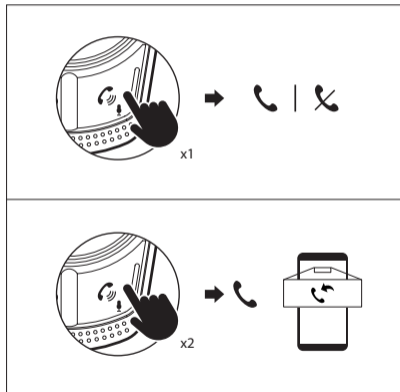
MANUÁLNÍ

<p>1</p> 
<p>2</p> 
<p>3</p> 

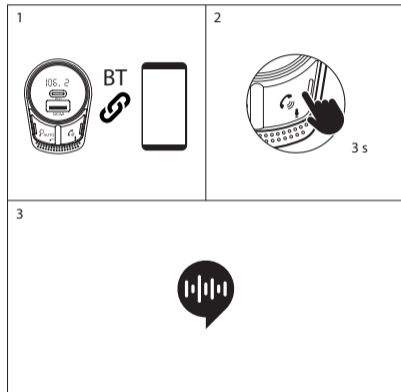
OVLÁDÁNÍ HUDBY POMOCÍ KANÁLŮ VKV



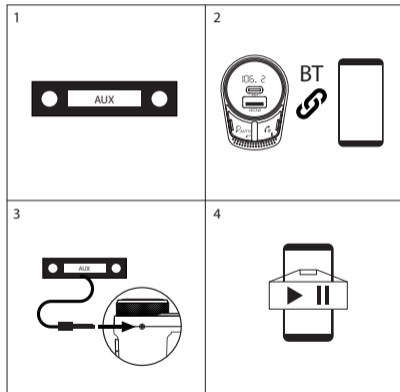
TELEFONICKÉ HOVORY



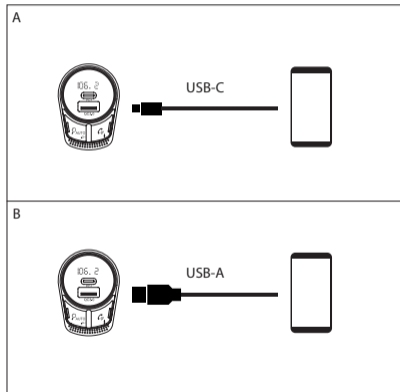
ASISTENT SIRI / GOOGLE



OVLÁDÁNÍ HUDBY POMOCÍ AUX VÝSTUPU



MOŽNOSTI NABÍJENÍ



SPECIFIKACE

Automatické skenování nejlepší dostupné frekvence VKV

Aktivace asistenta Siri a Google

Potlačení hluku pro zřetelnou řeč

3.5mm aux-out jack

Bluetooth 5.1

Výkon nabíječky: 42W (PD24W + QC3.0)

Frekvenční rozsah: 87.5 – 108.0MHz

Frekvenční stabilita: ± 10 ppm

Vstup produktu: 12-24V

Hudební formát: MP3, WAV, APE, FLAC

Velikost produktu: 56*40*103mm

Váha: 55g

Materiál: ABS + Hliník

Přenosový výkon <50nW



Pokud bude tento výrobek třeba v budoucnu zlikvidovat, upozorňujeme, že:

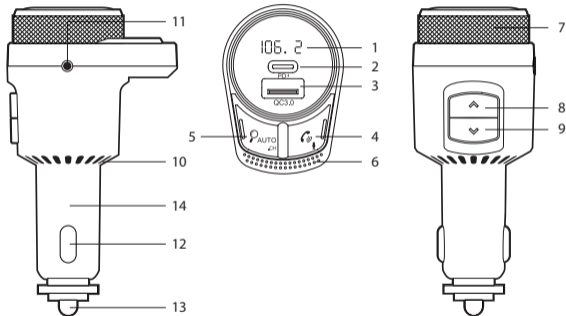
Elektrické produkty nesmí být likvidovány společně s komunálním odpadem. Je třeba je recyklovat v příslušných zařízeních.

Pro pokyny k recyklaci se obraťte na místní úřady nebo na prodejce.

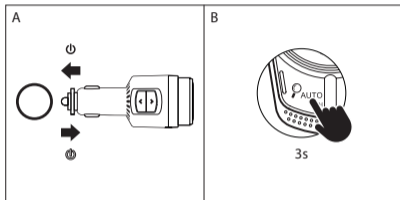
(Směrnice o likvidaci elektrických a elektronických zařízení)

VŠEOBECNÝ PREHĽAD

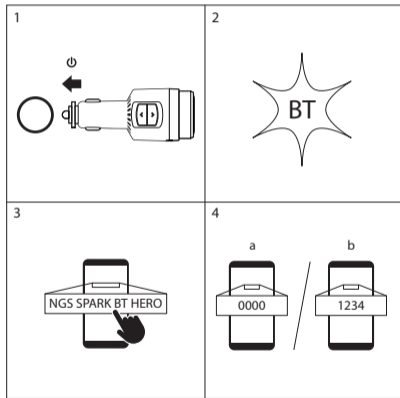
- 1 LED displej
- 2 PD 24W nabíjací port
- 3 Nabíjací port QC3.0
- 4 Telefón a asistent Siri / Google
- 5 Automatické skenovanie a zapnutie/
vypnutie
- 6 Mikrofón
- 7 Kovový otočný gombík
- 8 Predchádzajúci
- 9 Ďalší
- 10 Odvod tepla
- 11 Aux konektor
- 12 Záporný pól
- 13 Kladný pól
- 14 Zástrčka do zapalovača



ZAPNUTIE/VYPNUTIE

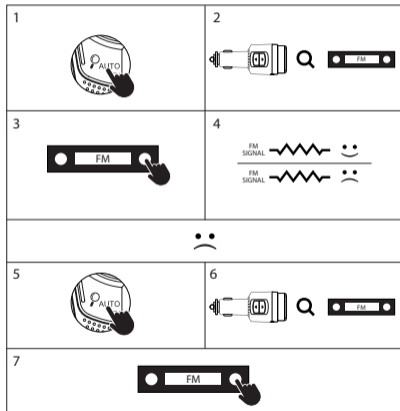


BLUETOOTH

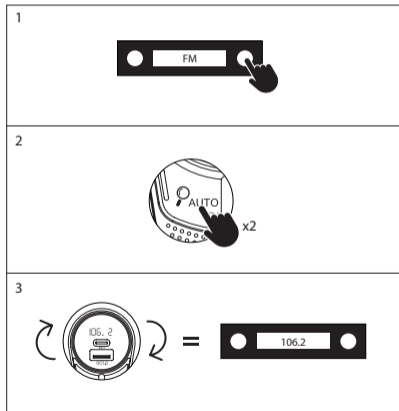


PRIPOJENIE RÁDIA FM

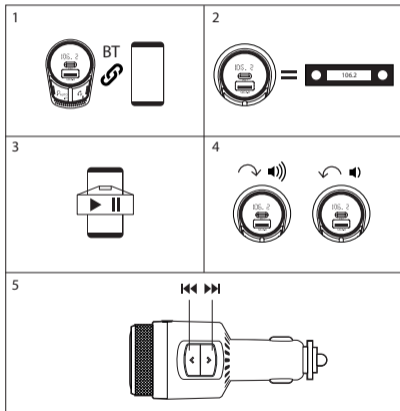
AUTOMATICKÉ



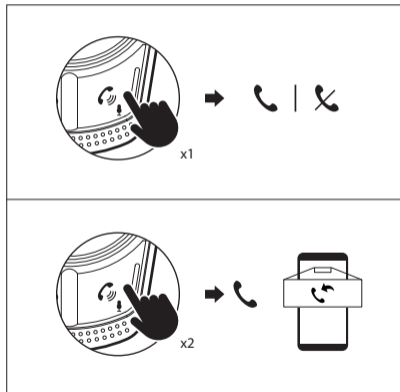
MANUÁLNE



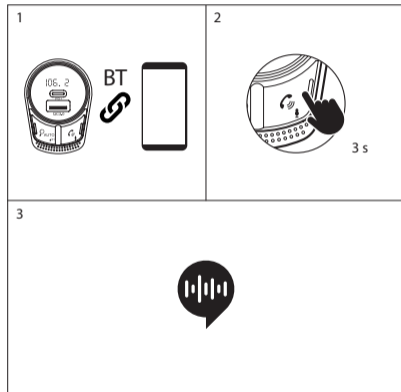
OVLÁDANIE HUDBY POMOCOU KANÁLOV FM



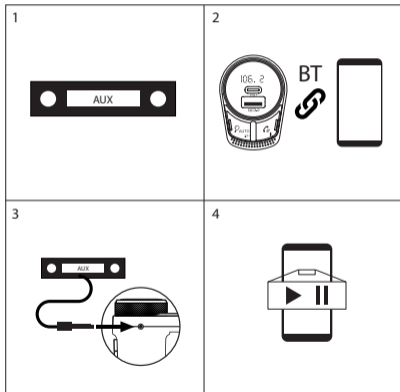
TELEFONICKÉ HOVORY



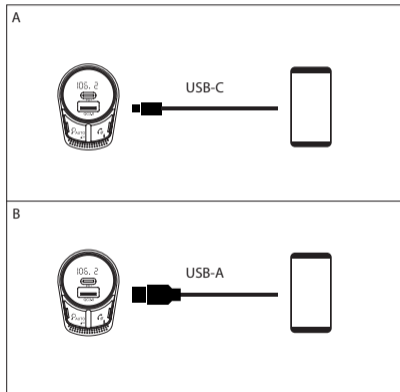
SIRI / GOOGLE ASISTENT



OVLÁDANIE HUDBY POMOCOU AUX VÝSTUPU



MOŽNOSTI NABÍJANIA



ŠPECIFIKÁCIE

Automatické vyhľadávanie najlepšej dostupnej frekvencie FM

Aktivácia asistenta Siri a Google

Potlačenie hluku pre jasné rozprávanie

3.5mm aux- výstupný konektor

Bluetooth 5.1

Výkon nabíjačky: 42W (PD24W + QC3.0)

Frekvenčný rozsah: 87,5 – 108,0 MHz

Stabilita frekvencie: ± 10 ppm

Vstup produktu: 12-24V

Hudobný formát: MP3, WAV, APE, FLAC

Veľkosť produktu: 56*40*103mm

Hmotnosť: 55g

Materiál: ABS + hliník

Prenosový výkon <50nW



Ak v budúcnosti budete musieť tento produkt vyhodiť, vezmite prosím na vedomie, že:

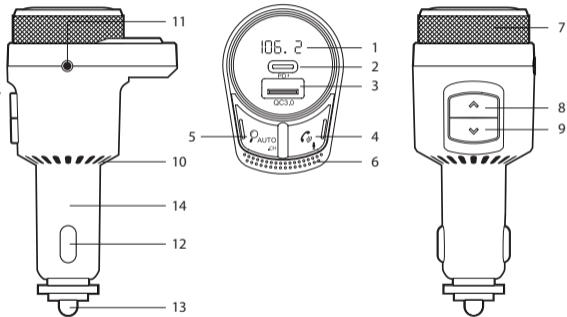
Odpad z elektronických výrobkov sa nesmie likvidovať s domovým odpadom. Recyklujte ho v dostupných zariadeniach.

Informujte sa u miestnych úradov alebo u predajcu a požiadajte o pokyny na recykláciu.

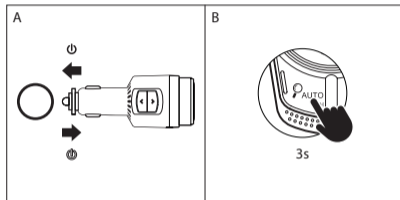
(Smernica o likvidácii elektrických a elektronických zariadení)

ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ

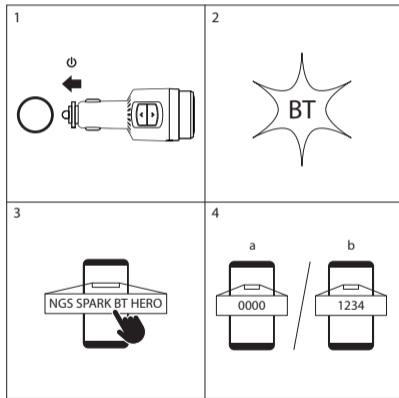
- 1 Οθόνη LED
- 2 Θύρα φόρτισης PD 24W
- 3 Θύρα φόρτισης QC3.0
- 4 Τηλέφωνο και Siri / Βοηθός Google
- 5 Αυτόματη σάρωση και ενεργοποίηση/
απενεργοποίηση & ενεργοποίηση/
απενεργοποίηση
- 6 Μικρόφωνο
- 7 Μεταλλικό περιστρεφόμενο πόμολο
- 8 Το προηγούμενο
- 9 Επόμενο
- 10 Απαγωγή θερμότητας
- 11 Jack Aux
- 12 Αρνητικός πόλος
- 13 Θετικός πόλος
- 14 Βύσμα αναπτήρα



POWER ON/OFF

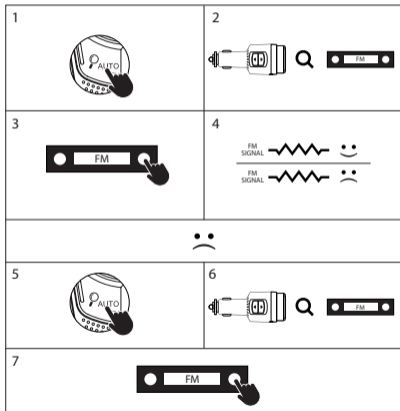


BLUETOOTH

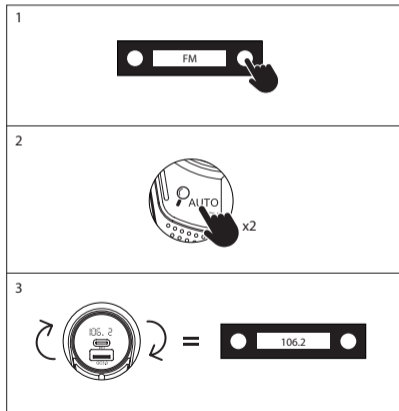


ΣΥΝΔΕΣΗ ΡΑΔΙΟΦΩΝΟΥ FM

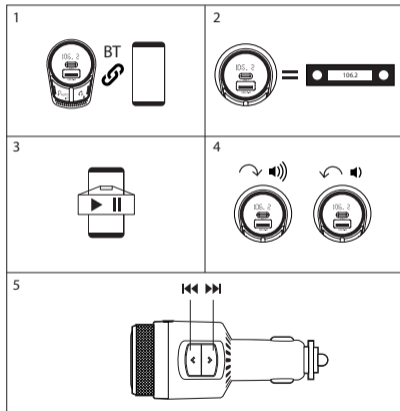
ΑΥΤΟΜΑΤΗ



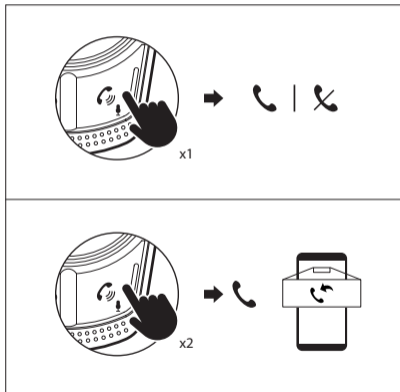
ΧΕΙΡΟΚΙΝΗΤΙΚΗ



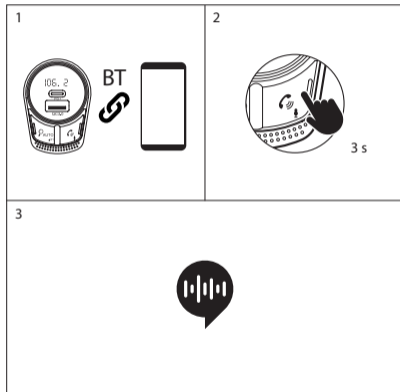
ΕΛΕΓΧΟΣ ΜΟΥΣΙΚΗΣ ΜΕΣΩ ΚΑΝΑΛΩΝ FM



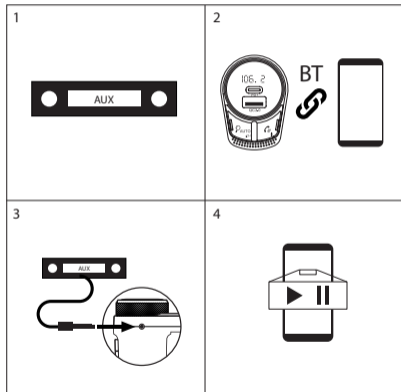
ΤΗΛΕΦΩΝΟΚΛΗΣΕΙΣ



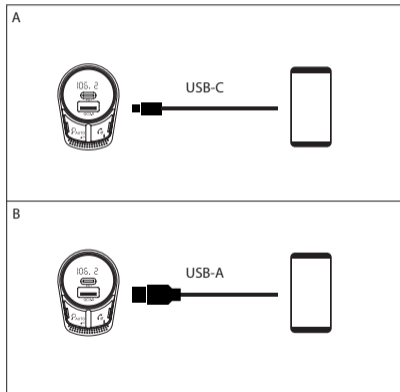
SIRI / ΒΟΗΘΟΣ GOOGLE



ΜΟΥΣΙΚΑ ΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΑ ΜΕ ΤΗΝ ΞΕΘΔΟ AUX



ΕΠΙΛΟΓΕΣ ΦΟΡΤΙΣΗΣ



ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Αυτόματη σάρωση της καλύτερης διαθέσιμης συχνότητας FM

Ενεργοποίηση Siri και Βοηθός Google

Ακύρωση θορύβου για να μιλάμε καθαρά

Υποδοχή εξόδου aux 3,5 mm

Bluetooth 5.1

Έξοδος φορτιστή: 42W (PD24W + QC3.0)

Εύρος συχνοτήτων: 87,5 - 108,0 MHz

Σταθερότητα συχνότητας: ± 10 ppm

Είσοδος προϊόντος: 12-24V

Μορφή μουσικής: MP3, WAV, APE, FLAC

Διαστάσεις προϊόντος: 56x40x103mm

Βάρος: 55 g

Υλικό: ABS + αλουμίνιο



Αν στο μέλλον παραστεί η ανάγκη απόρριψης του προϊόντος, λάβετε υπόψη:

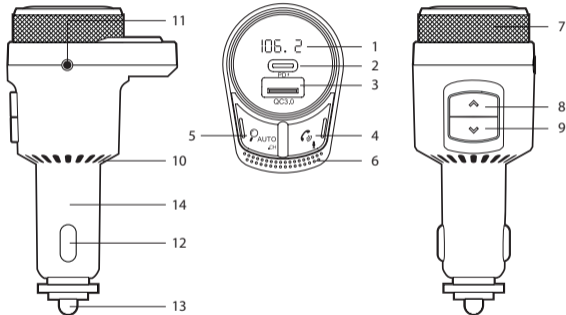
Πως τα απόβλητα ηλεκτρονικών προϊόντων δεν επιτρέπεται να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Ανακυκλώστε το στις διαθέσιμες εγκαταστάσεις.

Αποταθείτε στις αρμόδιες Τοπικές Αρχές ή στον εμπορικό αντιπρόσωπο για πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση.

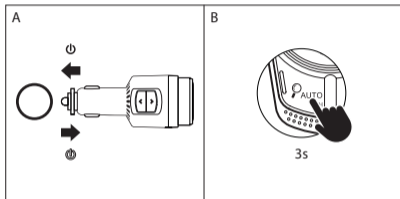
(Οδηγία περί απόρριψης Ηλεκτρονικών και Ηλεκτρικών Συσκευών)

OVERSIKT

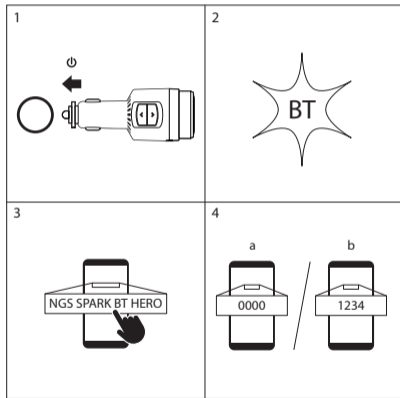
- 1 LED-skjerm
- 2 PD 24W ladeport
- 3 QC3.0 ladeport
- 4 Telefon & Siri/Google-assistent
- 5 Automatisk skanning og strøm på/av
- 6 Mikrofon
- 7 Metal Rotasjonsknapp
- 8 Forrige
- 9 Neste
- 10 Varmespredning
- 11 Aux jack
- 12 Negativ pol
- 13 Positiv pol
- 14 Sigar plugg



SLÅ PÅ/AV

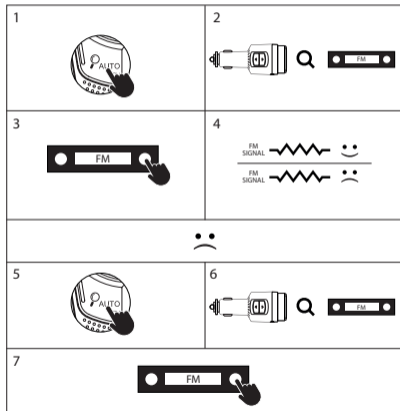


BLUETOOTH

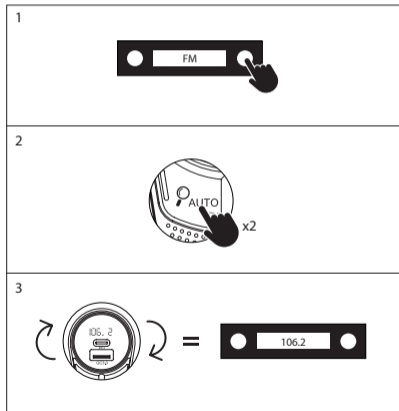


FM RADIO TILKOBLING

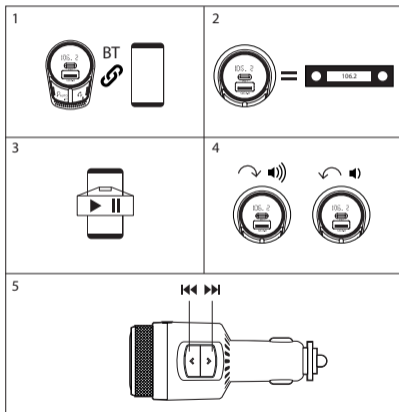
AUTO



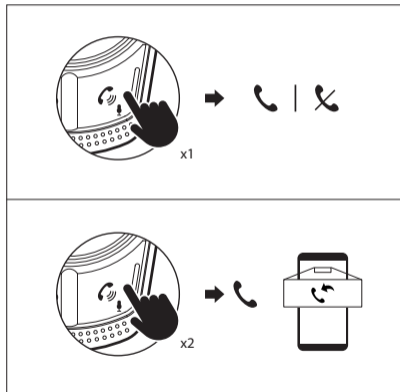
MANUELL



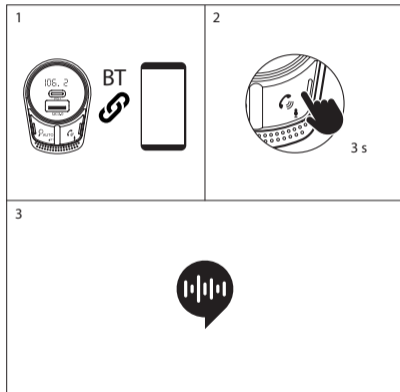
MUSIKK KONTROLLER VED HJELP AV FM-KANALER



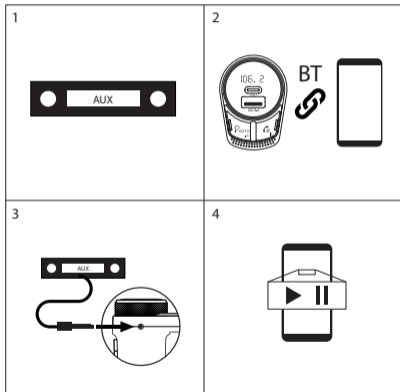
TELEFONSAMTALER



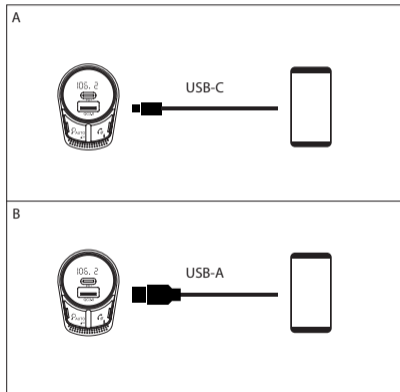
SIRI/GOOGLE ASSISTENT



MUSIKKONTROLLER VED HJELP AV AUX-UTGANGEN



LADING ALTERNATIVER



SPESIFIKASJONER

Auto-Scan best tilgjengelig FM-frecuency

Aktivering av Siri og Google Assistent

Støykansellering for tydelig snakking

3,5 mm aux-ut jack

Bluetooth 5.1

Lader utgang: 42W (PD24W + QC3.0)

Frekvensområde: 87.5 — 108.0MHz

Frekvens stabilitet: ± 10 ppm

Produkt Input: 12-24V

Musikk Format: MP3, WAV, APE, FLAC

Produkt størrelse: 56*40*103mm

Vekt: 55g

Materiale: ABS + Aluminum

Overføringseffekt <50mw



Hvis du når som helst i fremtiden trenger å avhende dette produktet, vær oppmerksom på at:

Avfall fra elektriske produkter skal ikke kastes sammen med husholdningsavfall.

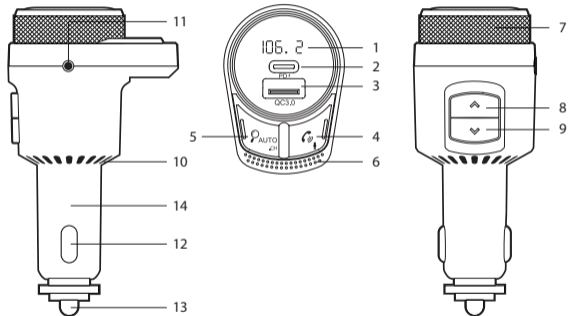
Vennligst resirkulere der fasiliteter finnes.

Få råd om resirkulering av lokale myndigheter eller forhandler.

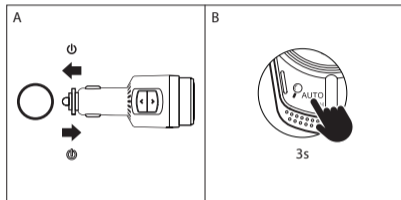
(Direktiv om Elektrisk og Elektronisk Utstyr)

YHTEENVETO

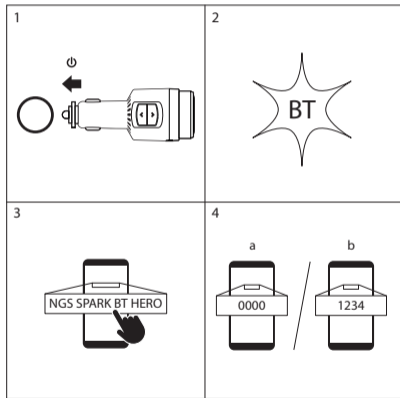
- 1 LED-näyttö
- 2 PD 24W -latausportti
- 3 QC3.0 -latausportti
- 4 Puhelin & Siri / Google assistant
- 5 Auto-Scan & Virtakytkin
- 6 Mikrofoni
- 7 Metallinen kiertopainike
- 8 Edellinen
- 9 Seuraava
- 10 Lämpöhäviö
- 11 Aux-jakkiliitin
- 12 Negatiivinen napa
- 13 Positiivinen napa
- 14 Tupakansytytin



VIRTAKATKAISIN

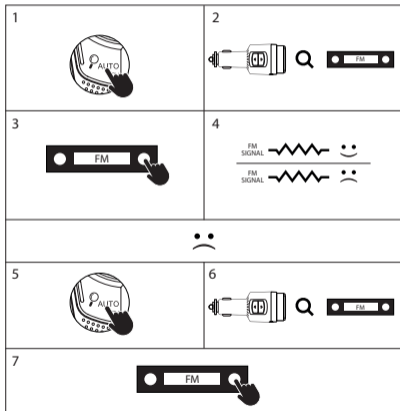


BLUETOOTH

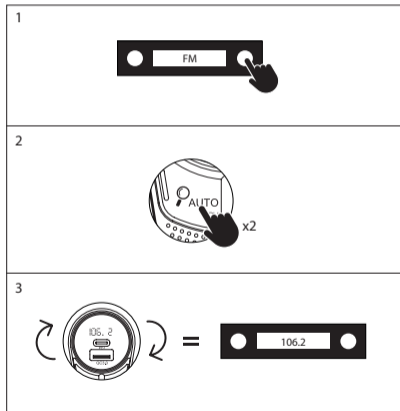


FM-RADIOLIITÄNTÄ

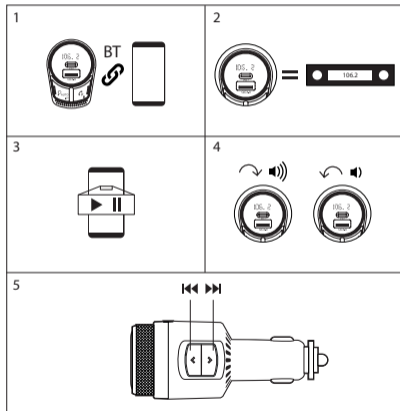
AUTO



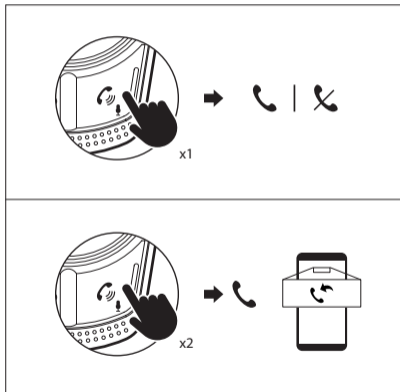
MANUAALINEN



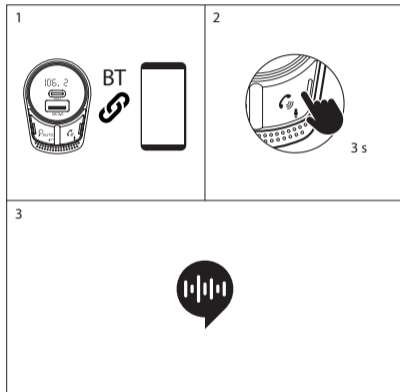
MUSIIKIN HALLINTA FM-KANAVILLA



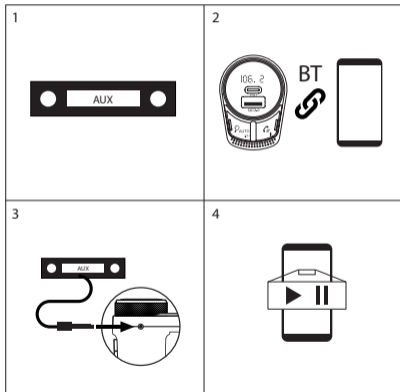
PUHELUT



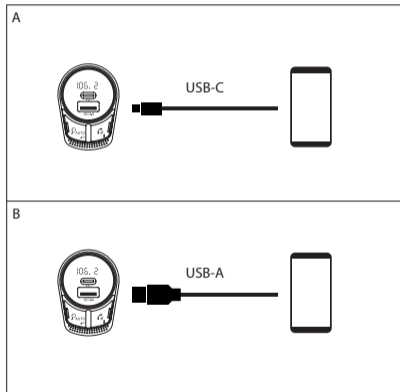
SIRI / GOOGLE ASSISTANT



MUSIIKIN HALLINTA AUX OUTPUTIN KAUTTA



LATAUSVAIHTOEHDOT



TIEDOT

Auto-Scan paras saatavilla oleva FM-taajuus
Siri & Google assistant -aktivointi

Melunvaimennus puheen selkeyttämiseksi
3,5 mm:n aux-jakkiliitin

Bluetooth 5.1

Laturin jännite: 42 W (PD24W + QC3.0)

Taajuusalue: 87,5 – 108,0 MHz

Taajuusvakavuus: ± 10 ppm

Tuotteen input: 12-24 V

Musiikkiformaatti: MP3, WAV, APE, FLAC

Tuotteen koko: 56*40*103 mm

Paino: 55 g

Materiaali: ABS + Alumiini

Lähetysteho < 50 nW



Jos joudut tulevaisuudessa hävittämään tämän tuotteen, huomaa, että:

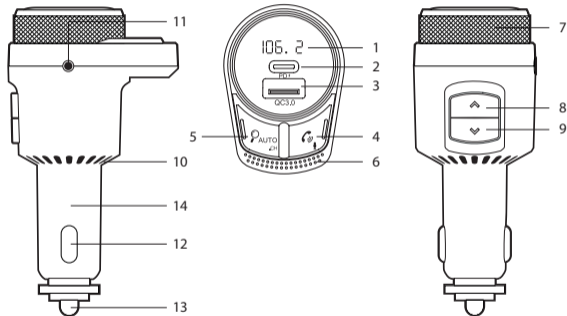
Sähköjätettä ei tule hävittää talousjätteiden mukana. Kierrätä viemällä asianmukaisin paikkoihin.

Kysy neuvoja paikalliselta viranomaiselta tai jälleenmyyjältä.

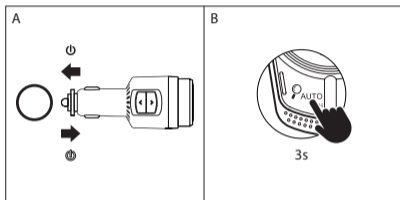
(Sähkö- ja elektroniikkaromudirektiivi)

ÖVERSIKT

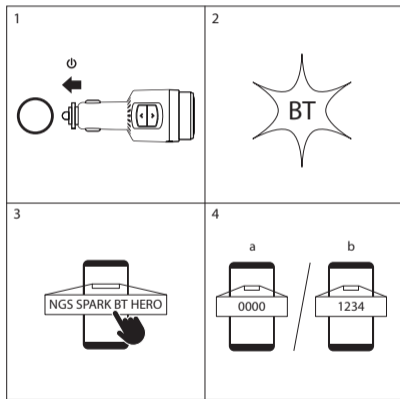
- 1 LED-display
- 2 PD 24W laddningsport
- 3 QC3.0 laddningsport
- 4 Telefon & Siri / Google assistent
- 5 Auto-Scan & Slå på/av
- 6 Mikrofon
- 7 Roterande vred i metall
- 8 Föregående
- 9 Nästa
- 10 Värmeavledning
- 11 AUX-jack
- 12 Negativ pol
- 13 Positiv stolpe
- 14 Cigarrplugg



STRÖM PÅ/AV

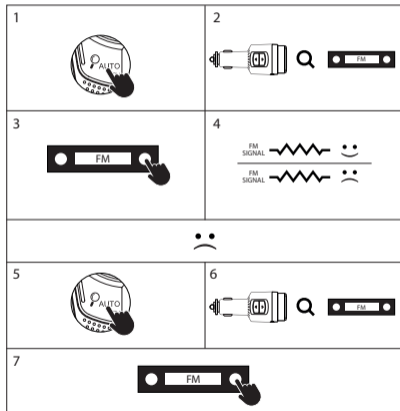


BLUETOOTH

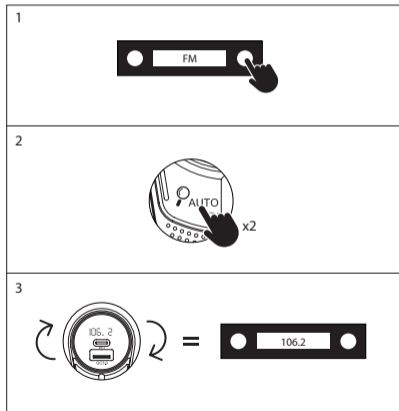


FM-RADIOANSLUTNING

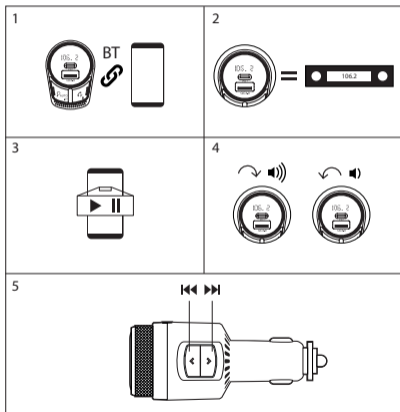
AUTO



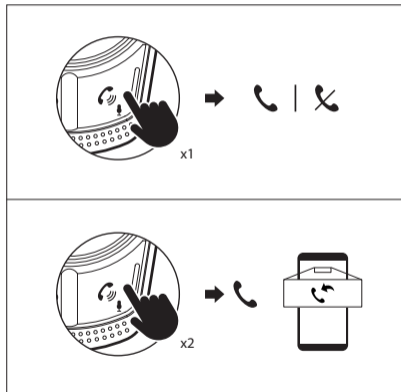
MANUELL



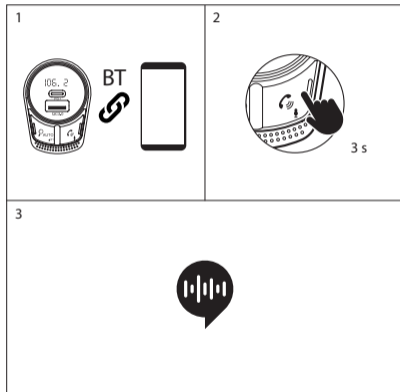
MUSIKKONTROLLER MED FM-KANALER



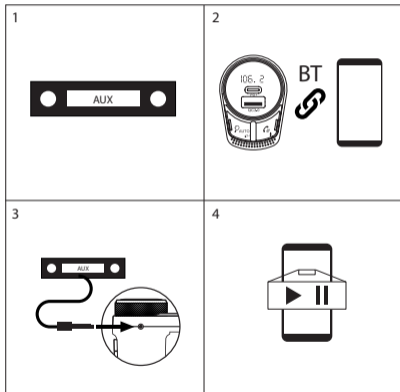
TELEFONSAMTAL



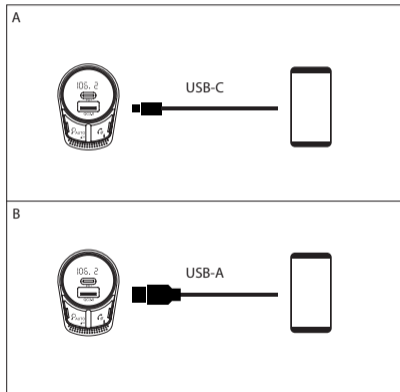
SIRI / GOOGLE ASSISTENT



MUSIKKONTROLLER SOM ANVÄNDER AUX



LADDNINGSLTERNATIV



SPECIFIKATIONER

Auto-Scan bästa tillgängliga FM-frekvens
Aktivering av Siri och Google Assistant
Noise Cancellation
3,5 mm AUX-out-jack
Bluetooth 5.1
Laddarutgång: 42W (PD24W + QC3.0)
Frekvensområde: 87.5 – 108.0MHz
Frekvensstabilitet: ± 10 ppm
Produktningång: 12-24V
Musikformat: MP3, WAV, APE, FLAC
Produktstorlek: 56*40*103mm
Vikt: 55g
Material: ABS + Aluminium
Överföringseffekt <50nW



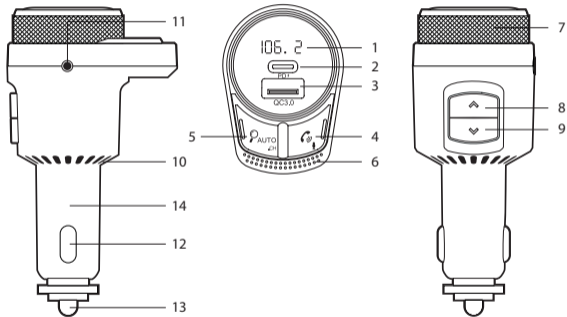
Om du vid något framtida tillfälle skulle vilja kassera produkten, vänligen notera att:

Elektriskt avfall bör ej kasseras tillsammans med hushållsavfall. Vänligen använd återvinningsstation för detta.

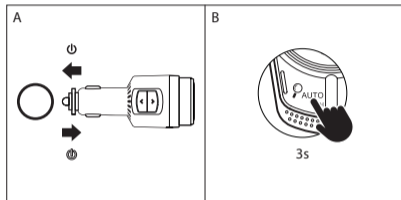
Du kan vända dig till ditt lokala ombud eller återförsäljare för att få råd om återvinning. (Råd gällande elektriskt avfall och elektronisk utrustning)

OVERSIGT

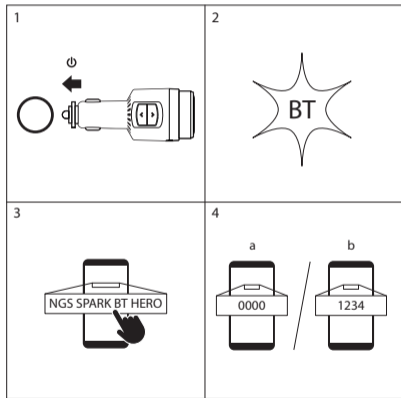
- 1 LED Display
- 2 PD 24W opladningsport
- 3 QC3.0 opladningsport
- 4 Telefon & Siri/Google assistent
- 5 Automatisk scanning og tænd/sluk
- 6 Mikrofon
- 7 Metal Rotordrejknep
- 8 Forrige
- 9 Næste
- 10 Varmeafledning
- 11 Aux-stik
- 12 Negativ pol
- 13 Positiv pol
- 14 Cigar stik



TÆND/SLUK

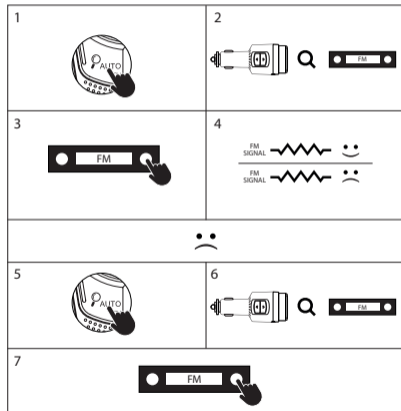


BLUETOOTH

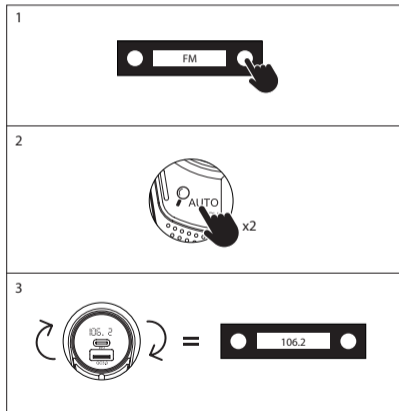


FM RADIO TILSLUTNING

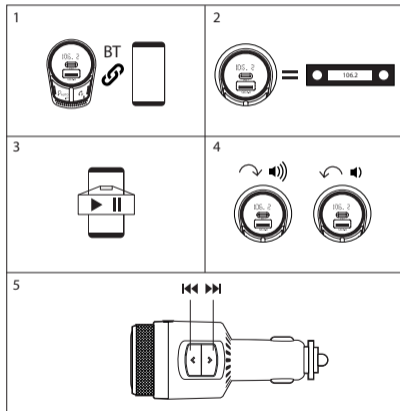
AUTO



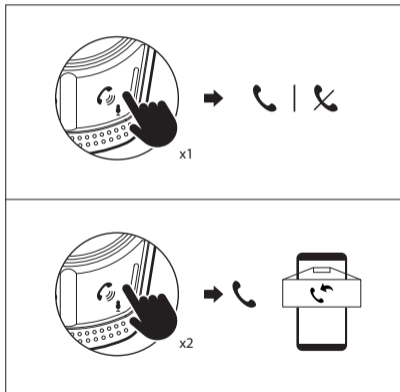
MANUEL



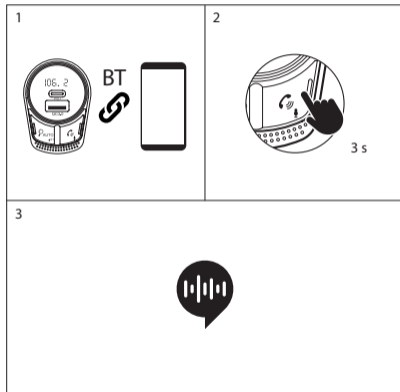
MUSIK KONTROL VED HJÆLP AF FM-KANALER



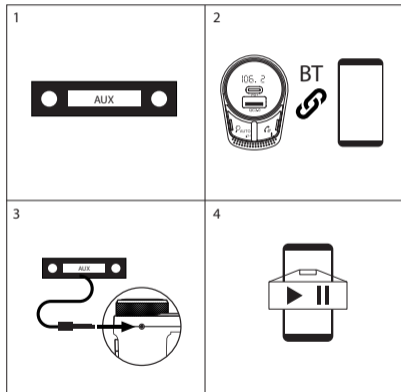
TELEFONOPKALD



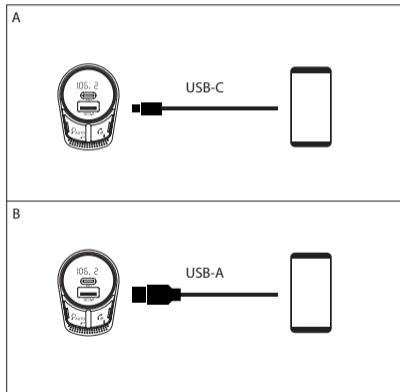
SIRI/GOOGLE ASSISTENT



MUSIK KONTROL VED HJÆLP AF AUX OUTPUT



OPLADNING MULIGHEDER



SPECIFIKATIONER

Auto-Scan bedste tilgængelige FM-frekuensi

Siri & Google Assistant aktivering

Støjannullering for klar tale

3,5 mm aux-out jack

Bluetooth 5.1

Oplader udgang: 42W (PD24W + QC3.0)

Frekvensområde: 87.5 — 108.0MHz

Frekvens stabilitet: ± 10 ppm

Produkt Input: 12-24V

Musik Format: MP3, WAV, ABE, FLAC

Produkt størrelse: 56* 40* 103mm

Vægt: 55g

Materiale: ABS + Aluminum

Transmission Power <50NW



Hvis du på hvilket som helst tidspunkt i fremtiden skulle have brug for at bortskaffe dette produkt, skal du være opmærksom på at:

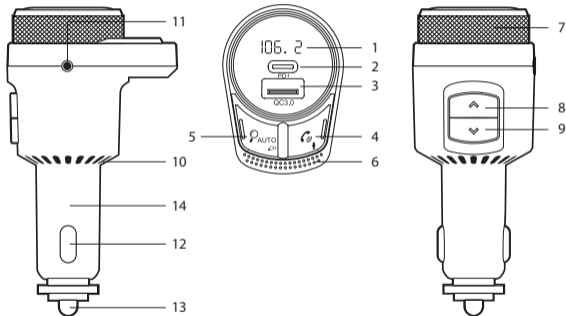
Bortskaffelse af elektriske produkter og batterier må ikke se med almindeligt husholdningsaffald. Aflever venligst på genbrugsstationen, når det er muligt.

Tjek med din lokale kommune eller forhandler for gode råd om genbrug.

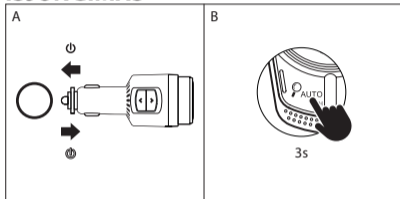
(Direktivet for bortskaffelse af affald med elektrisk og elektronisk udstyr).

APŽVALGA

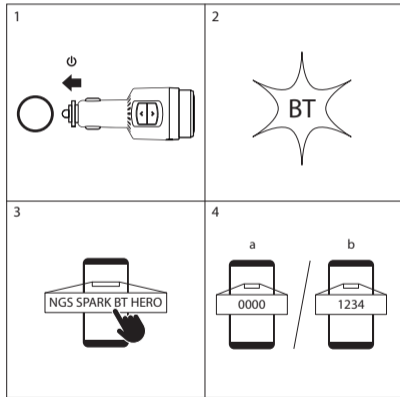
- 1 LED ekranas
- 2 PD 24W įkrovimo įvadas
- 3 QC3.0 įkrovimo įvadas
- 4 Telefonas & Siri / "Google" asistentas
- 5 Automatinis nuskaitymas ir maitinimo įjungimas / išjungimas
- 6 Mikrofonas
- 7 Metalinė besisukanti rankenėlė
- 8 Ankstesnis
- 9 Kitas
- 10 Šilumos išsklaidymas
- 11 Aux jack
- 12 Neigiamas poliūs
- 13 Teigiamas poliūs
- 14 Cigarų kištukas



MAITINIMO ĮJUNGIMAS / IŠJUNGIMAS

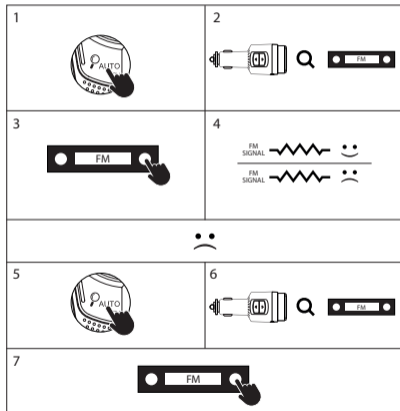


BLUETOOTH

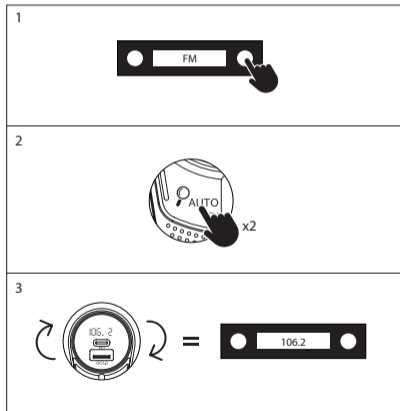


FM RADIJO JUNGTIS

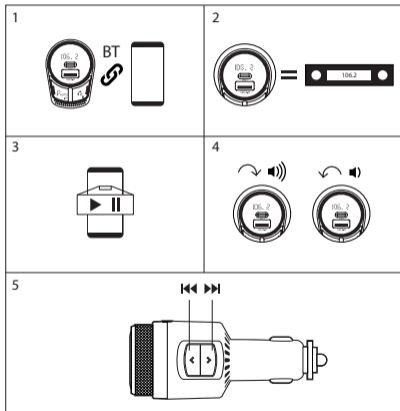
AUTOMATINIS



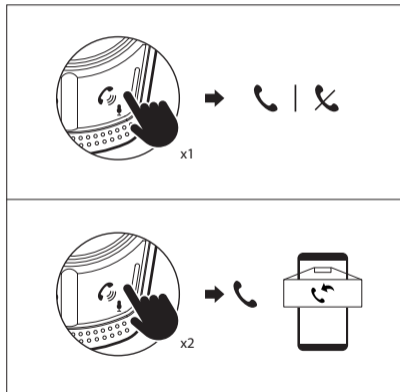
RANKINIS



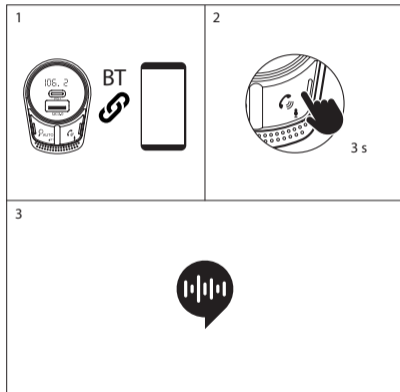
MUZIKOS VALDIKLIAI NAUDOJANT FM KANALUS



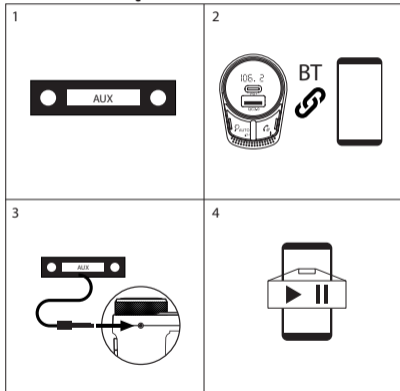
TELEFONO SKAMBUČIAI



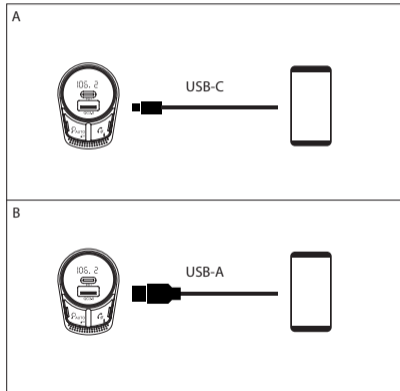
“GOOGLE” ASISTENTAS



MUZIKOS VALDIKLIAI NAUDOJANT AUX IŠVESTĮ



ĮKROVIMO PASIRINKIMAS



SPECIFIKACIJOS

Automatinis nuskaitymas geriausias galimas FM dažnis

“Siri” ir “Google” asistento aktyvavimas

Triukšmo slopinimas aiškiam kalbėjimui

3,5 mm dirbtinis lizdas

Bluetooth 5.1

Įkroviklio galia: 42W (PD24W + QC3.0)

Dažnių diapazonas: 87,5 – 108,0MHz

Dažnio stabilumas: ±10 ppm

Produkto įvestis: 12-24V

Muzikos formatai: MP3, WAV, APE, FLAC

Prekės dydis: 56*40*103mm

Svoris: 55g

Medžiaga: ABS + Aliuminis

Transmisijos galia <50nW



Jei ateityje turėsite išmesti šį gaminį, atkreipkite dėmesį, kad:

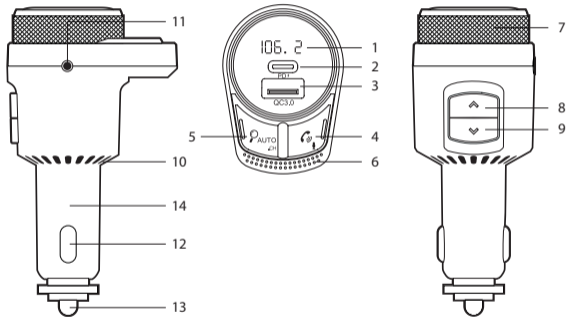
Elektrinių gaminių atliekos neturėtų būti šalinamos kartu su buitinėmis atliekomis. Jei įmanoma, perdirbkite.

Kreipkitės į vietinę valdžios instituciją ar pardavėją dėl perdirbimo patarimų.

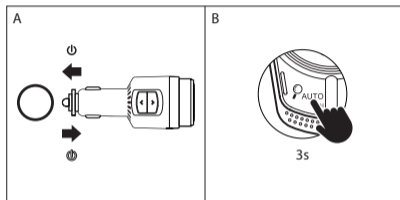
(Elektrinės ir elektroninės įrangos atliekų direktyva)

ÁLTALÁNOS BEMUTATÁS

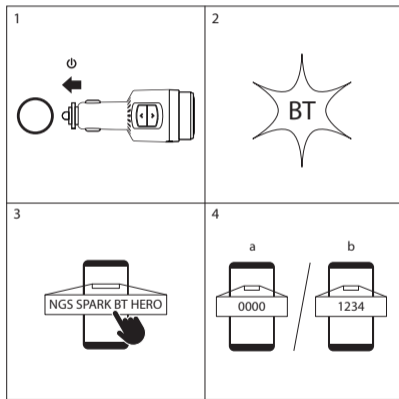
- 1 LED kijelző
- 2 PD 24W töltőport
- 3 QC3.0 töltőport
- 4 Telefon és Siri / Google asszisztens
- 5 Automatikus beolvasás és be- és kikapcsolás
- 6 Mikrofon
- 7 Fém forgógomb
- 8 Előző
- 9 Következő
- 10 Hőelvezetés
- 11 Aux jack
- 12 Negatív pólus
- 13 Pozitív pólus
- 14 Szivardugó



BE- ÉS KIKAPCSOLÁS

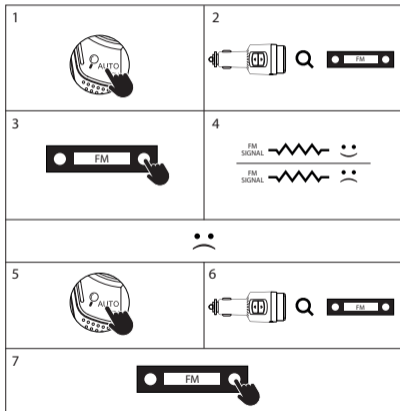


BLUETOOTH

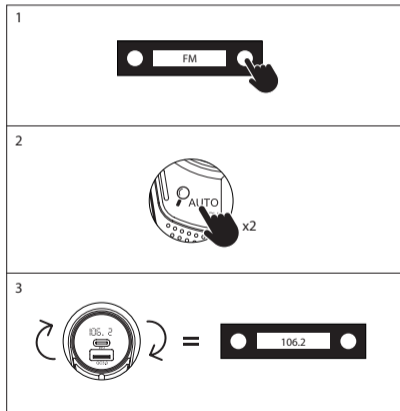


FM RÁDIÓCSATLAKOZÁS

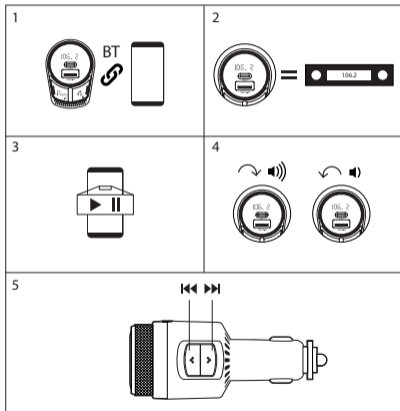
AUTOMATIKUS



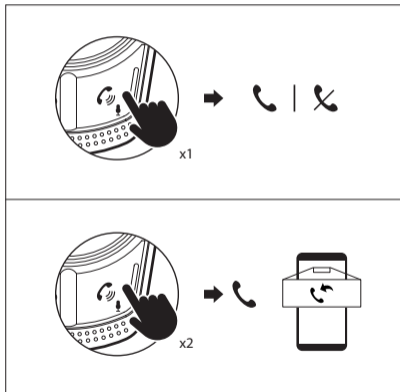
KÉZI



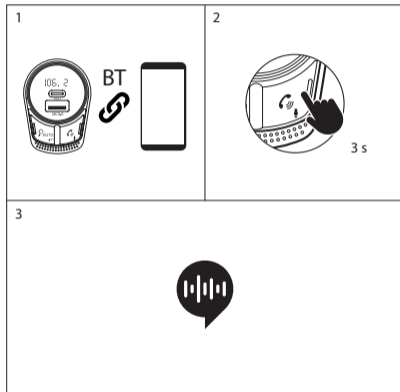
ZENEVEZÉRLŐK AZ FM CSATORNÁK HASZNÁLATÁVAL

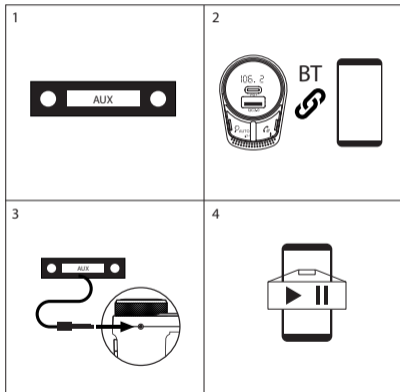
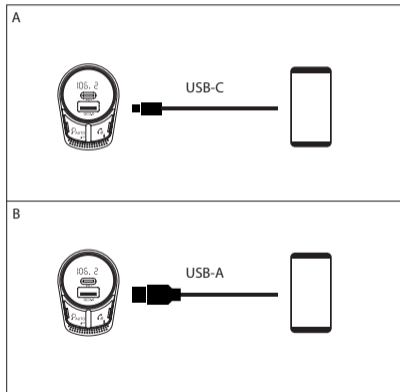


TELEFONHÍVÁSOK



SIRI / GOOGLE ASSISTANT



ZENEVEZÉRLŐK AZ AUX KIMENETI**TÖLTÉSI LEHETŐSÉGEKKEL**

SPECIFIKÁCIÓK

- Auto-Scan legjobb elérhető FM frekvencia
 - Siri és Google asszisztens aktiválása
 - Zajszűrés a tiszta beszédért
 - 3,5 mm-es aux-out csatlakozó
 - Bluetooth 5.1
 - Töltő kimenete: 42W (PD24W + QC3.0)
 - Frekvenciatartomány: 87,5 – 108,0 MHz
 - Frekvenciastabilitás: ± 10 ppm
 - Termék bemenet: 12-24V
 - Zenei formátum: MP3, WAV, APE, FLAC
 - Termék mérete: 56*40*103mm
 - Súly: 55g
 - Anyag: ABS + Alumínium
- Átviteli teljesítmény <50nW



Ha a jövőben el kell dobnia ezt a terméket, kérjük, vegye figyelembe, hogy:

Az elektromos hulladékokat nem kell a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni. Hasznosítsa újra a rendelkezésre álló létesítményekben.

Az újrahasznosítási utasításokért forduljon a helyi hatóságokhoz vagy a forgalmazóhoz.

(Az elektronikus és elektromos berendezések ártalmatlanításáról szóló irányelv)

**DECLARATION OF CONFORMITY
DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD**



WE, AUTHORIZED REPRESENTATIVE, **LURBE GRUP S.A**, SAN SEBASTIÁN, SPAIN, DECLARE UNDER OUR SOLE RESPONSIBILITY THAT THE FOLLOWING PRODUCT:

LURBE GRUP S.A, SAN SEBASTIÁN, ESPAÑA, DECLARA BAJO SU EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD LA CONFORMIDAD DEL PRODUCTO:

NGS: **Hands Free FM Transmitter** / MODEL: **BT SPARK HERO**

NGS: **Transmisor FM de escaneo automático** / MODELO: **BT SPARK HERO**

HAS BEEN TESTED AND FOUND IN CONFORMITY WITH THE FOLLOWING HARMONIZED EUROPEAN STANDARDS:

HA SIDO TESTADO EN CONFORMIDAD CON LAS SIGUIENTES NORMAS STANDARD EUROPEAS ARMONIZADAS:

EN 55032:2015/A11:2020

EN 55035:2017/A11:2020

EN 62479:2010

EN 50663:2017

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)

ETSI EN 301 489-9 V2.1.1 (2019-04)

ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09)

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

EN 301 357 V2.1.1 (2017-06)

EN 62368-1 :2014+A1 :2017

AND THEREFORE COMPLY WITH THE ESSENTIAL REQUIREMENTS AND PROVISIONS OF THE FOLLOWING DIRECTIVES OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND EUROPEAN COUNCIL:

Y, POR LO TANTO, CUMPLE CON LOS REQUERIMIENTOS Y PROVISIONES DE LAS SIGUIENTES DIRECTIVAS DEL PARLAMENTO EUROPEO:

RADIO EQUIPMENT DIRECTIVE 2014/53/EU

ROHS DIRECTIVE 2011/65/EU & (EU) 2015/863

DIRECTIVA DE EQUIPOS DE RADIO 2014/53/EU

DIRECTIVA ROHS 2011/65/EU & (EU) 2015/863

AUTHORIZED REPRESENTATIVE:

REPRESENTANTE AUTORIZADO:

LURBE GRUP S.A

PORTUETXE 27

20018 SAN SEBASTIÁN (GUIPÚZCOA)

SPAIN

SAN SEBASTIÁN, JUNE 1ST, 2022

SAN SEBASTIÁN, 1 DE JUNIO DE 2022

SIGNED
FIRMAD

CHRISTIAN FALCON
PRODUCT MANAGER

**EN
ES**

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE



LURBE GRUP S.A, SAN SEBASTIÁN, ESPAGNE, SOUS SA RESPONSABILITÉ EXCLUSIVE, CERTIFIE LA CONFORMITÉ DU PRODUIT :
LURBE GRUP S.A, SAN SEBASTIÁN, ESPAÑA, DECLARA SOB A SUA EXCLUSIVA RESPONSABILIDADE A CONFORMIDADE DO PRODUTO:

NGS: **Émetteur FM à balayage automatique** / MODÈLE: **BT SPARK HERO**

NGS: **Transmissor auto-scan FM** / MODELO: **BT SPARK HERO**

A ÉTÉ TESTÉ CONFORMÉMENT AUX NORMES STANDARD EUROPÉENNES HARMONISÉES SUIVANTES :

FOI TESTADO EM CONFORMIDADE COM AS SEGUINTES NORMAS STANDARD EUROPEIAS HARMONIZADAS:

EN 55032:2015/A11:2020

EN 55035:2017/A11:2020

EN 62479:2010

EN 50663:2017

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)

ETSI EN 301 489-9 V2.1.1 (2019-04)

ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09)

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

EN 301 357 V2.1.1 (2017-06)

EN 62368-1 :2014+A1 :2017

ET RESPECTE DONC LES EXIGENCES ET LES DISPOSITIONS DES DIRECTIVES SUIVANTES DU PARLEMENT EUROPÉEN :

E, POR CONSEQUENTE, CUMPRE COM OS REQUISITOS E PROVISÕES DAS SEGUINTES DIRECTIVAS DO PARLAMENTO EUROPEU:

DIRECTIVE SUR LES ÉQUIPEMENTS RADIO 2014/53/EU

DIRECTIVE ROHS 2011/65/EU & (EU) 2015/863

DIRECTIVA RELATIVA AOS EQUIPAMENTOS DE RÁDIO 2014/53/EU

DIRECTIVA ROHS 2011/65/EU & (EU) 2015/863

REPRÉSENTANT AUTORISÉ :

REPRESENTANTE AUTORIZADO:

LURBE GRUP S.A

PORTUETXE 27

20018 SAN SEBASTIÁN (GUIPÚZCOA)

SPAIN

SAN SEBASTIÁN, LE 1 JUIN, 2022

SAN SEBASTIÁN, 1 DE JUNHO DE 2022

SIGNÉ
ASSINADO

CHRISTIAN FALCON
PRODUCT MANAGER

FR
PT



technical support: www.ngs.eu/support

www.ngs.eu